


Televizor LCD color digital

Instrucțiuni de utilizare

 Înainte de utilizarea televizorului, vă rugăm să citiți informațiile prezentate în secțiunea „Informații referitoare la securitatea dumneavoastră” a acestui manual. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

KDL-46D3000/46D3010

KDL-40D3000/40D3010

KDL-32D3000/32D3010

BRAVIA

Introducere

Vă mulțumim pentru faptul că ați ales să cumpărați acest produs marca Sony. Înainte de a porni la utilizarea televizorului, citiți în întregime acest manual și păstrați-l cu grijă pentru a vă putea fi de folos ulterior.

Dezafectarea televizorului



Dezafectarea echipamentelor electrice și electronice uzate (aplicabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de colectare diferențiate).

Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj semnifică faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca un deșeu menajer obișnuit. Produsul respectiv trebuie dus și depus la punctele de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurați-vă de modul corect de debarasare de acest produs, pentru a împiedica eventualele consecințe negative pe care le-ar putea avea asupra mediului și asupra sănătății umane. Prin reciclarea materialelor ajutați la conservarea resurselor naturale. Pentru detalii suplimentare referitoare la reciclarea acestor produse, contactați autoritățile locale sau interesați-vă la magazinul de la care ați cumpărat produsul.

Note referitoare la Digital TV

- Orice funcțiuni referitoare la Digital TV (cu logo **DVB**) vor fi operaționale numai în țări sau regiuni unde se transmit semnale terestre digitale DVB-T (MPEG2), sau acolo unde aveți acces la servicii prin cablu compatibile DVB-C (MPEG2). Întrebați dealerul local dacă puteți recepționa semnale DVB-T în zona în care locuiți, sau întrebați furnizorul de servicii prin cablu dacă serviciile lor DVB-C prin cablu sunt adecvate operării integrate cu acest TV.
- Furnizorul de servicii prin cablu poate solicita o taxă suplimentară pentru asemenea servicii iar dumneavoastră vi se va solicita acceptul pentru termenii și condițiile tranzacției.
- Cu toate că acest sistem respectă specificațiile DVB-T și DVB-C, nu poate fi garantată compatibilitate cu viitoarele transmisii digitale terestre DVB-T sau prin cablu DVB-C.
- Este posibil ca unele funcții Digital TV să nu fie disponibile în anumite țări/regiuni iar DVB-C prin cablu este posibil să nu opereze corect cu anumiți furnizori.

Pentru obținerea unei liste a furnizorilor compatibili de servicii prin cablu, consultați web site-ul de suport: <http://support.sony-europe.com/TV/DVBC>

Informații referitoare la mărcile comerciale

- **DVB** este o marcă înregistrată a DVB Project.
- HDMI, logo-ul HDMI și High-Definition Multimedia Interface sunt mărci înregistrate ale HDMI Licensing LLC.

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

Ilustrațiile din prezentul manual sunt ale modelelor KDL-40D3000, cu excepția cazurilor în care este precizat altceva.

Cuprins

Operațiuni preliminare

4

Informații referitoare la securitatea dvs	7
Precauții	8
Prezentarea telecomenzii	9
Prezentarea butoanelor și a indicatoarelor TV	10

Vizionarea programelor TV

Vizionarea programelor TV	11
Verificarea ghidului electronic de programe digitale EPG (Electronic Programme Guide) DVB	13
Utilizarea listei DVB favorite (Favourite)	15

Utilizarea echipamentelor opționale

Conectarea echipamentelor opționale	16
Vizionarea imaginilor provenite de la echipamentul conectat	18
Utilizarea controlului HDMI	19

Utilizarea funcțiilor meniului MENU

Navigarea prin meniuri	20
Meniul pentru imagine (Picture menu)	21
Meniul pentru sunet (Sound menu)	23
Meniul pentru ecran (Screen menu)	25
Meniul Set-up	26
Meniul de setări pentru PC (PC Settings menu)	30
Meniul pentru setări analogice, Analogue Set-up	31
Meniul pentru setări digitale, Digital Set-up DVB	34

Informații suplimentare

Specificații	37
Probleme și remedii	39

DVB: numai pentru canale digitale

Operațiuni preliminare

1: Verificarea accesoriilor furnizate

Cordon de alimentare (tip C-6)* (1)

Cablu coaxial (1)

Curea de susținere (1) și șuruburi (2)

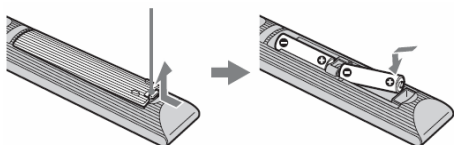
Telecomanda RM-ED009 (1)

Baterii mărime AA (tip R6) (2)

* Pentru modelele care au inele de ferită, acele inele nu trebuie îndepărtate.

Introducerea bateriilor în telecomandă

Împingeți și glisați pentru a deschide

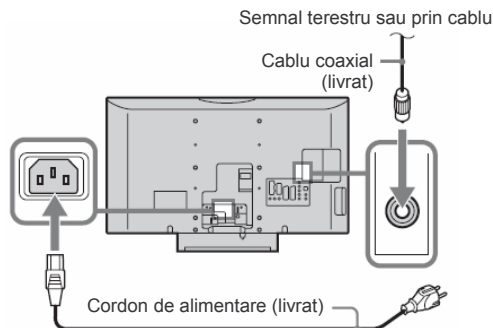


Note:

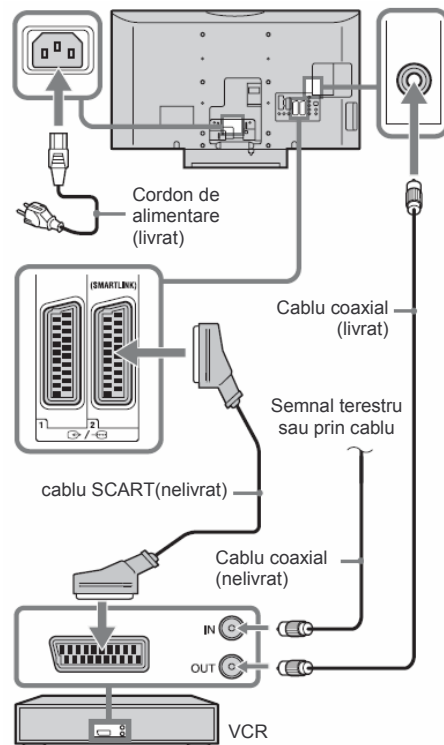
- Respectați polaritatea corectă atunci când introduceți bateriile în telecomandă.
- Nu utilizați baterii de tipuri diferite și nu utilizați o baterie nouă împreună cu una uzată.
- Aruncați bateriile respectând normele ecologice de protecție a mediului. Contactați autoritățile locale pentru a afla reglementările referitoare la reciclarea bateriilor.
- Manevrați cu grijă telecomanda. Feriți telecomanda de căzături, nu călcați pe ea, nu stropiți cu nici un fel de lichid peste ea.
- Nu lăsați telecomanda în locuri situate în apropierea unei surse de căldură, ori în locuri expuse direct în lumina soarelui, sau într-o cameră umedă.

2: Conectarea antenei externe, a antenei de cablu, sau a videorecorderului (VCR)

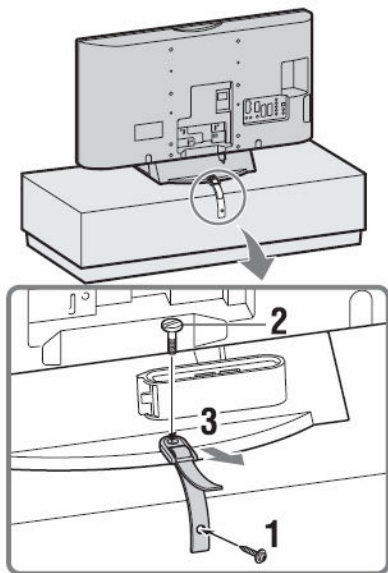
Conectarea doar a antenei exterioare sau a celei pentru transmisiile prin cablu



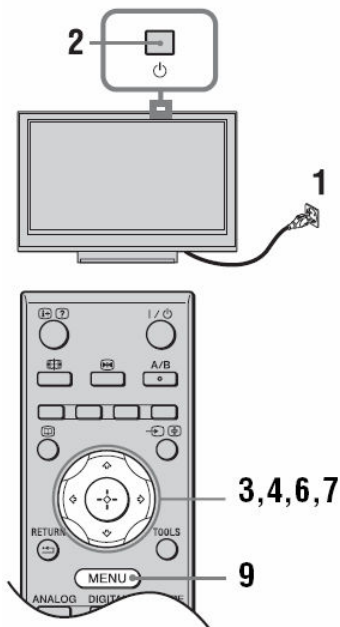
Conectarea antenei exterioare/de cablu și a VCR-ului



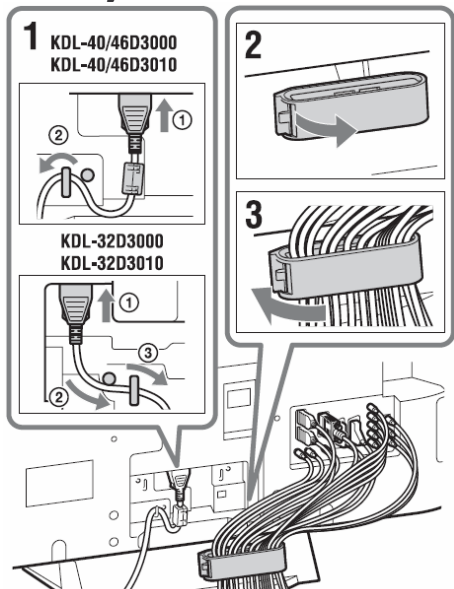
3: Prevenirea răsturnării televizorului



5: Efectuarea setărilor inițiale



4: Aranjarea cablurilor



Selectarea limbii și a țării/regiunii

- 1 Conectați televizorul la priza de tensiune (220-240V~, 50Hz)
- 2 Apăsați butonul de pe marginea de sus a televizorului. Atunci când puneți televizorul în funcțiune pentru prima oară, pe ecran apare meniul „Language”.
- 3 Apăsați /// pentru a selecta limba de afișare a meniurilor pe ecran, apoi apăsați .

Language	
Select language	
English	Česky
Nederlands	Magyar
Français	Русский
Italiano	Български
Deutsch	Suomi
Ελληνικά	Dansk
Türkçe	Svenska
Español	Norsk
Português	Slovenčina
Polski	Română

- 4 Apăsați pentru a selecta țara/regiunea în care veți utiliza televizorul, apoi apăsați .

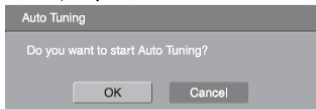


Dacă țara/regiunea unde utilizați televizorul nu apare în listă, selectați „-”, în loc de țară/regiune.

Acordul automat al televizorului

- 5 Înainte de a porni operațiunea de acord automat, introduceți în VCR-ul conectat la TV o casetă video preînregistrată (pag.4) și porniți redarea. Canalul video va fi localizat și memorat de către TV în timpul operațiunii de acord automat. Dacă nu este conectat un VCR la televizor, treceți peste această etapă

- 6 Apăsați pt. a selecta „OK”, apoi apăsați .



Televizorul pornește căutarea tuturor canalelor digitale disponibile, urmate de toate canalele disponibile analogice. Această operațiune poate dura ceva timp, vă rugăm să aveți răbdare și să nu apăsați nici o tastă de pe televizor sau de la telecomandă.

- 7 Apăsați pentru a selecta „Antenna” sau „Cable”, apoi apăsați .

Dacă selectați „Cable”, apare ecranul pentru selectarea tipului de căutare. A se vedea „Acordul televizorului pentru canale digitale transmise prin cablu” de la pag.6.

Televizorul pornește căutarea tuturor canalelor digitale disponibile, urmată de căutarea tuturor canalelor analogice disponibile. Acest lucru poate lua ceva timp, așadar nu apăsați nici un buton al televizorului și nicio tastă a telecomenzii pe durata acestei proceduri.

Dacă apare un mesaj care vă solicită să confirmați dacă este conectată antena exterioară

Nu au fost găsite nici canale digitale, nici analogice. Verificați toate conexiunile pentru antenă și apăsați pentru a porni din nou operațiunea de acord automat (auto-tuning).

- 8 Atunci când apare pe ecran meniul de sortare a programelor, Programme Sorting, urmați pașii de la „Sortarea programelor (Programme Sorting)” (pag.31).

Dacă nu doriți să schimbați ordinea în care au fost memorate de către TV canalele analogice, treceți la pasul următor.

- 9 Apăsați MENU pentru ieșire.

A fost realizat acordul televizorului pe toate canalele disponibile.

Notă

Dacă nu poate fi recepționat nici un canal transmis digital, sau atunci când selectați la pasul 4 (pag.6) o regiune unde nu sunt transmisiile digitale la „5: Selectarea limbii și a țării/regiunii”, setarea orei trebuie făcută după efectuarea pasului 9.

Acordul televizorului pentru canale digitale transmise prin cablu

- 1 Apăsați pentru a selecta „Scan Type”, apoi apăsați .

- 2 Apăsați pentru a selecta „Quick Scan” sau „Full Scan”, apoi apăsați .

„**Quick Scan**”: Acordul pe canale se face în conformitate cu informațiile primite de la furnizorul de servicii prin cablu, conținute în semnalul transmis. Setarea recomandată pentru „Frequency”, „Network ID” și „Symbol Rate” este „Auto”, exceptând situațiile în care furnizorul de servicii prin cablu a furnizat valoarea pentru utilizarea curentă.

„**Full Scan**”: Se face acordul și sunt memorate frecvențele tuturor canalelor disponibile. Această procedură poate lua ceva timp. Această opțiune este recomandată atunci când opțiunea „Quick Scan” nu este suportată de furnizorul de servicii prin cablu.

Pentru informații suplimentare referitoare la furnizorii de servicii prin cablu care sunt suportați, consultați web site-ul: <http://support.sony-europe.com/TV/DBC>



Unii furnizori de servicii prin cablu nu suportă „Quick Scan”. Dacă nu sunt detectate canale utilizând „Quick Scan”, efectuați „Full Scan”.

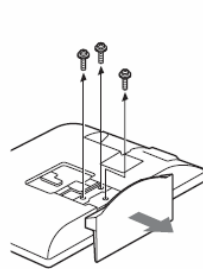
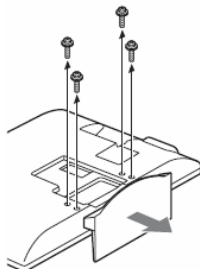
Scoaterea suportului de așezare pe masă



Nu scoateți suportul de așezare pe masă a televizorului (Table-Top Stand) decât în cazul montării televizorului pe perete.

KDL-40/46D3000
KDL-40/46D3010

KDL-32D3000
KDL-32D3010



Informații referitoare la securitatea dvs.

Instalarea aparatului

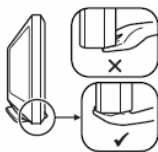
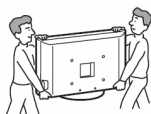
Televizorul trebuie instalat și utilizat conform instrucțiunilor prezente, pentru a evita riscul de incendiere, electrocutare sau daune și/sau răniri.

Amplasamentul

- Televizorul trebuie instalat în apropierea unei prize ușor accesibile de tensiune electrică.
- Instalați televizorul pe o suprafață plană și stabilă.
- Instalarea pe perete trebuie realizată numai de personal service calificat.
- Din rațiuni de securitate, este puternic recomandată utilizarea accesoriilor Sony, precum:
 - Centura de montare pe perete SU-WL500

Transportul aparatului

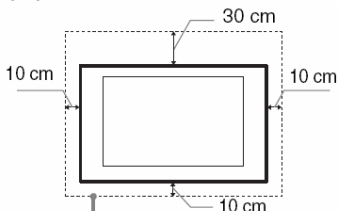
- Înainte de a transporta televizorul, deconectați de la televizor toate cablurile.
- Pentru transportarea aparatelor TV de mari dimensiuni sunt necesare două sau mai multe persoane.
- Atunci când transportați aparatul cu brațele, țineți televizorul așa cum este arătat în ilustrația din dreapta. Nu apăsați cu putere ecranul LCD sau cadrul din jurul ecranului.
- Atunci când ridicați sau mișcați aparatul, apucați-l ferm din partea de jos.
- În timpul transportului aparatului, nu-l supuneți la zdruncinături sau vibrații excesive..
- Atunci când transportați aparatul în vederea reparării sau mutării, ambalați-l în cutia lui originală.



Ventilația

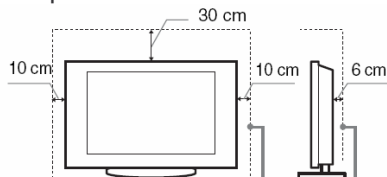
- Nu acoperiți niciodată fantele de ventilație și nu introduceți nimic în carcasă.
- Lăsați un spațiu liber în jurul televizorului, așa cum este arătat mai jos.
- Pentru asigurarea unei circulații adecvate a aerului, vă recomandăm insistent utilizarea unei centuri Sony pentru montarea pe perete.

Instalarea pe perete



Lăsați cel puțin aceste spații libere în jurul aparatului

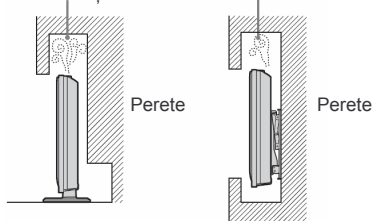
Instalarea pe stand



Lăsați cel puțin aceste spații libere în jurul aparatului

- Pentru asigurarea unei ventilații adecvate și pentru a evita depunerea de praf sau murdărie:
 - Nu instalați aparatul pe spate sau într-o parte.
 - Nu instalați aparatul în poziție întoarsă sau cu fața în jos.
 - Nu instalați aparatul pe un raft sau într-un dulap.
 - Nu așezați aparatul pe covor sau pe pat.
 - Nu acoperiți aparatul cu articole precum perdele, ziare și reviste, etc.
 - Nu instalați aparatul așa cum este arătat mai jos.

Circulația aerului este blocată



Cordonul de rețea

Manipulați cu grijă ștecărul și cablul cordonului de rețea, pentru a evita riscul unui incendiu, electrocutare, daune și/sau răniri:

- Introduceți ștecărul cordonului de alimentare într-o priză cu împământare.
- Utilizați numai cabluri de alimentare Sony, nu și cabluri care au alte mărci.
- Introduceți complet ștecărul în priză.
- Alimentați televizorul numai de la o priză de tensiune electrică de 220-240V~.
- Pentru securitatea dumneavoastră, atunci când desfășurați cablul, aveți grijă să scoateți din priză ștecărul și nu călcați pe cablu cu picioarele.
- Scoateți ștecărul cordonului de alimentare din priză înainte de a lucra la televizor, sau de a-l deplasa.
- Mențineți cordonul de rețea cât mai departe față de sursele de căldură.
- Scoateți în mod regulat ștecărul din priză și curățați-l. Dacă pe piciorușele de contact ale ștecărului se depune praf sau umiditate, izolația sa se poate deteriora, putând provoca incendii.

Note

- Nu utilizați acest cordon de rețea pentru alimentarea altor echipamente.
- Nu presați, nu îndoiți și nu răsuciți excesiv cordonul de rețea. Firele electrice din interior pot ieși în afară sau se pot rupe.
- Nu modificați cordonul de rețea.
- Nu așezați nici un obiect greu peste cordon.
- Nu trageți de cordon atunci când scoateți aparatul din priză.

- Nu conectați prea multe aparate la aceeași priză.
- Nu utilizați o priză electrică necorespunzătoare.

Utilizare interzisă

Nu instalați/utilizați televizorul în locuri, medii, sau situații precum cele prezentate mai jos, deoarece televizorul se poate defecta, putând cauza incendii, electrocutări, daune și/sau răni.

Locații:

Afară (în lumina directă a soarelui), pe țărnamării, pe un vapor sau altă ambarcațiune, în interiorul unui vehicul, în instituții medicale, în locații instabile, lângă apă, în ploaie, umezeală, sau fum.

Medii:

În locuri fierbinți, umede, sau cu praf excesiv; acolo unde pot pătrunde insecte; acolo unde ar putea fi supus la vibrații mecanice, lângă obiecte ca flacăra (lumânări, etc.).

Televizorul nu trebuie să fie expus stropirii sau împrăștiării cu lichide iar pe aparat nu trebuie să așezează umplute cu lichid, precum o vază de flori.

Situații:

Nu utilizați aparatul atunci când aveți mâinile ude, atunci când carcasa este desfăcută. Nu atașați la aparat accesoriu care nu sunt recomandate de producător. Scoateți aparatul din priză și deconectați antena exterioară atunci când afară au loc descărcări electrice.

Componente care se pot sparge

- Nu aruncați cu nimic în televizor. Sticla ecranului se poate sparge din cauza impactului, putând provoca răni serioase.
- Dacă suprafața aparatului se fisurează, nu atingeți aparatul până când nu scoateți din priză cordonul de alimentare. În caz contrar se pot produce electrocutări.

Atunci când aparatul nu este utilizat

- Din motive de securitate și de protecție a mediului, este recomandat ca aparatul să fie scos din priză atunci când nu este utilizat timp de mai multe zile.
- Televizorul nu este deconectat de la rețeaua electrică atunci când funcționarea lui este oprită. Pentru deconectarea lui completă, scoateți din priză ștecărul cordonului de alimentare.
- Totuși, unele aparate TV au facilități care necesită lăsarea în standby, pentru a funcționa corect.

Pentru copii

- Nu permiteți copiilor să se cațere pe televizor.
- Nu lăsați micile accesorii la îndemâna copiilor, pentru ca aceștia să nu le înghită din greșeală.

Dacă apar următoarele probleme...

Opriti funcționarea televizorului și scoateți imediat din priză ștecărul cordonului de alimentare dacă apare vreuna dintre problemele următoare. Solicitați intervenția unei persoane calificate de la un centru service Sony autorizat.

Atunci când:

- Cordonul de rețea este deteriorat.
- Priza de alimentare cu tensiune electrică este în condiții necorespunzătoare.
- Televizorul a fost deteriorat din cauza faptului că a căzut, a fost lovit, sau a fost strâpuns de ceva.
- Vreun lichid sau obiecte solide au pătruns în aparat prin fantele de ventilație ale carcasei.

Precauții

Vizionarea pe ecranul TV.

- Vizionarea la TV trebuie să se facă într-o cameră cu lumină moderată, deoarece vizionarea la lumină slabă, sau vizionarea continuă pe perioade îndelungate vă poate afecta ochii.
- Atunci când utilizați căștile, reglați volumul sonor astfel încât să evitați nivele sonore excesive, care pot dăuna auzului dumneavoastră.

Ecranul LCD

- Chiar dacă tehnologia utilizată la realizarea ecranului LCD este de înaltă precizie și mai mult de 99,99% dintre pixeli sunt efectivi, pot apărea constant puncte negre sau puncte strălucitoare de lumină (roșie, albastră, sau verde) pe ecranul LCD. Aceasta este o proprietate structurală a ecranelor LCD și nu constituie un defect.
- Nu presați și nu zgâriați filtrul frontal și nu așezați obiecte pe acest aparat. Imaginea poate deveni neuniformă, sau ecranul LCD se poate deteriora.
- Dacă acest televizor este utilizat într-un loc cu temperatură scăzută, ecranul se poate păta sau întuneca. Acest lucru nu reprezintă o defecțiune. Dacă temperatura crește, fenomenul dispăre.
- Dacă pe ecran sunt afișate în mod continuu imagini statice, pot apărea imagini „fantomă”. Acestea vor dispărea după câteva secunde.
- Ecranul și carcasa se încălzesc în timpul funcționării. Acest lucru nu reprezintă un defect.
- Ecranul LCD conține o cantitate mică de cristale lichide și mercur. Tubul fluorescent utilizat în acest aparat conține de asemenea mercur. Respectați reglementările autorităților locale referitoare la dezafectarea acestor produse.

Manipularea și curățarea suprafeței ecranului/carcasei televizorului

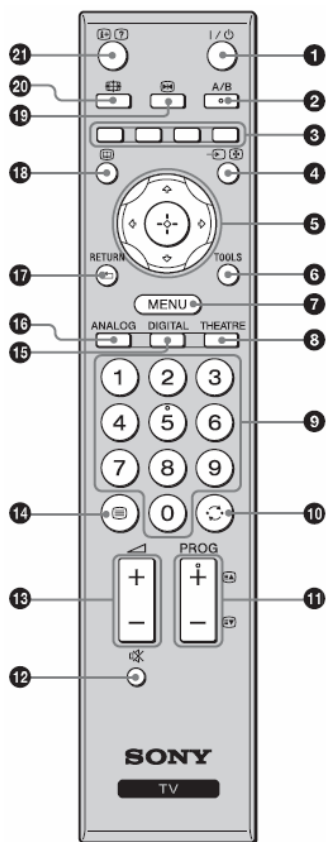
Aveți grijă să scoateți din priză ștecărul cordonului de alimentare înainte de curățare. Pentru a evita degradarea materialului sau a acoperirii ecranului, respectați recomandările pe care le prezentăm mai jos.

- Pentru a îndepărta praful de pe suprafața ecranului/carcasei, ștergeți delicat, utilizând o cârpă moale. Dacă praful este persistent, ștergeți cu o cârpă ușor înmuiată într-o soluție slabă de detergent. Puteți spăla cârpa moale, pentru a o utiliza repetat.
- Nu utilizați niciodată nici un fel de burete abraziv, substanțe de curățat alcaline sau acide, praf de curățat, sau solvenți volatili, precum alcool, neofalină sau insecticide. Utilizarea unor astfel de materiale, sau menținerea unui contact îndelungat cu materiale din cauciuc sau vinil, pot avea ca rezultat deteriorarea suprafeței ecranului și a materialului carcasei.
- Dacă trebuie să schimbați unghiul televizorului, mișcați încet aparatul, pentru a evita desprinderea lui de pe stand.

Echipeamente opționale

Mențineți echipamentele opționale sau orice alt echipament care emite radiații electromagnetice cât mai departe față de televizor. Altfel, este posibil să apară distorsiuni ale imaginii și/sau sunet cu zgomot.

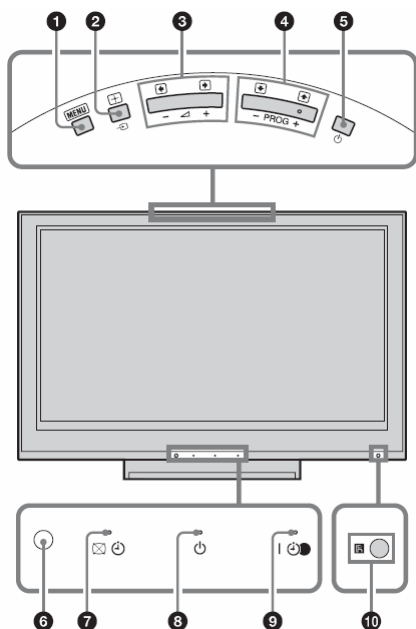
Prezentarea telecomenzii



- Tastele A/B, PROG+ și tasta cu cifra 5 au puncte tactile. Utilizați aceste taste ca referință atunci când acționați televizorul.
- Atunci când opriți funcționarea televizorului, este de asemenea dezactivat și modul Theatre Mode.

- 1 I/O - TV standby**
Oprirea temporară a funcționării televizorului, sau pornirea televizorului din standby.
- 2 A/B – Dual Sound (pag. 24)**
- 3 Tastele colorate (pag.12, 13, 15)**
 - În mod digital (pag. 18, 20): selectarea opțiunilor afișate în partea de jos a ecranului, în meniurile digitale Favourite și EPG.
 - În mod Text (pag. 16): utilizate pentru Fastext.
- 4 / - Input select/Text hold:**
 - În mod TV (pag.18): selectează sursa de semnal de intrare de la echipamentele conectate la mufele de intrare ale televizorului.
 - În mod Text (pag.12): menține afișată pe ecran pagina curentă.
- 5 / / / (pag. 11, 20)**
- 6 TOOLS (pag.12, 18)**
Vă permite accesul la diferite opțiuni de vizionare și permite schimbarea/efectuarea ajustărilor în conformitate cu sursa și modul de afișare pe ecran.
- 7 MENU (pag.20)**
- 8 THEATRE**
Puteți activa (on) sau dezactiva (off) modul Theatre Mode. Atunci când Theatre Mode este setat pe on, sunt automat setate pe optim ieșirea audio (dacă televizorul este conectat cu un sistem audio prin cablu HDMI) și calitatea imaginii de film („film-based”).
- 9 Tastele cu cifre**
 - În mod TV: selectarea canalelor. Pentru canalele cu numărul 10 și mai mare, apăsați a doua cifră în interval de două secunde.
 - În mod Text: introduceți un număr din trei cifre, pentru a selecta pagina.
- 10 - canalul precedent**
Se revine la programul vizionat anterior (dacă vizionarea a durat mai mult de cinci secunde)
- 11 PROG+/- / /**
 - În mod TV (pag.11): selectarea programului următor (+) sau a celui anterior (-).
 - În mod Text (pag.12): selectarea paginii următoare (), sau anterioare ().
- 12 - Muting (pag.11, 18)**
- 13 Tasta control volum, +/- Volume (pag.18)**
- 14 - Text (pag.12)**
- 15 DIGITAL – mod digital (pag.11)**
- 16 ANALOG – mod analogic (pag.11)**
- 17 /RETURN**
Revenire la ecranul anterior al oricărui meniu afișat.
- 18 - EPG (Digital Electronic Programme Guide) (pag. 13)**
- 19 Picture Freeze („înghețarea” imaginii) (pag.11)**
„înghețarea” imaginii pe ecranul TV.
- 20 - mod ecran (Screen) (pag. 12)**
- 21 - Info/Text reveal**
 - În mod digital: afișare pe scurt a unor detalii referitoare la programul aflat în vizionare curentă.
 - În mod analogic: afișarea unor informații precum numărul canalului și formatul ecranului (raportul de aspect al imaginii afișate).
 - În mod Text (pag.12): dezvăluirea unor informații ascunse (de ex. răspunsul la o întrebare)

Prezentarea butoanelor și a indicatoarelor de pe TV



1 MENU (pag. 20)

2 - Input select/OK

- În mod TV (pag.18): selectarea sursei de intrare de la echipamentele conectate la mufele de intrare ale televizorului.
- În meniul TV: selectarea meniului sau a opțiunii și confirmarea setării.

3 +/- / /

- În mod TV: creșterea (+) sau descreșterea (-) volumului sonor.
- În meniul TV: deplasare printre opțiuni, la stânga () sau la dreapta ()

4 PROG +/- / /

- În mod TV: selectarea programului următor (+) sau a celui anterior (-).
- În meniul TV: deplasare printre opțiuni, în sus () sau în jos ()

5 - Power

Buton pentru pornirea sau oprirea funcționării televizorului.



Pentru deconectarea completă a televizorului, scoateți din priză ștecărul cordonului de alimentare.

6 Senzorul de lumină (pag.29)

7 - Indicator Picture Off/Timer

- Se aprinde în culoarea verde atunci când imaginea este dezactivată (pag.28).
- Se aprinde în culoarea portocalie atunci când este setat timerul (pag.28)

8 - indicator de standby

Se aprinde în culoarea roșie atunci când televizorul este în mod standby.

9 - Indicator Power (funcționare)/Timer REC

- Se aprinde în culoarea verde atunci când televizorul este în funcțiune.
- Se aprinde în culoarea portocalie atunci când timer recording-ul este setat (pag.13)
- Se aprinde în culoarea roșie pe durata înregistrării temporizate, timer recording.

10 Senzorul receptorului de telecomandă.

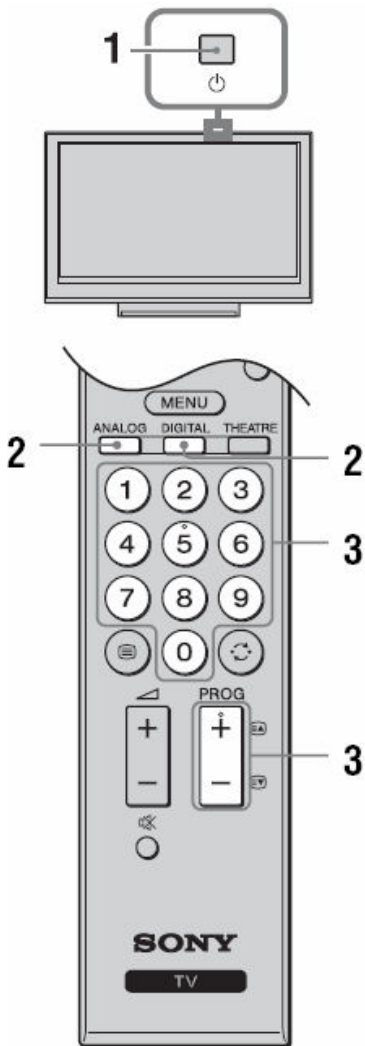
- Recepționează semnale IR de la telecomandă.
- Nu așezați nimic peste senzor, deoarece funcționarea lui poate fi afectată.






Aveți grijă ca funcționarea televizorului să fie complet oprită înainte de a scoate din priză ștecărul cordonului de alimentare. Scoaterea din priză a ștecărului în timp ce televizorul se află în funcțiune poate cauza rămânerea aprinsă a indicatorului sau poate cauza defectarea aparatului.

Vizionarea programelor TV

Vizionarea programelor TV



1 Apăsați butonul  de pe marginea de sus a televizorului, pentru a porni funcționarea televizorului.

Dacă televizorul este în standby (indicatorul de standby  de pe panoul frontal este aprins în culoarea roșie), apăsați tasta  de la telecomandă pentru pornirea funcționării televizorului.

2 Apăsați DIGITAL pentru comutarea pe modul digital, sau ANALOG, pentru comutarea pe modul analogic.

Canalele disponibile variază în funcție de mod.









3 Apăsați tastele cu cifre, sau PROG+/- pentru a selecta un canal TV.

Pentru selectarea programului cu numărul 10 sau mai mare cu ajutorul tastelor de la telecomandă, introduceți repede a doua și a treia cifră.









Pentru a selecta un canal digital utilizând EPG (Digital Electronic Programme Guide), a se vedea pag. 13.

În modul digital



Apare pentru scurt timp un banner cu informații. Pe banner pot fi indicate următoarele iconițe:

-  Servicii radio
-  Servicii codate/pe bază de subscripție
-  Posibilitatea ascultării în mai multe limbi
-  Sunt disponibile subtitluri
-  Sunt disponibile subtitluri pentru persoanele cu dizabilități acustice
-  (18): Vârsta minimă recomandată pentru programul curent (de la 4 la 18 ani)
-  Limitarea de către părinți a accesului (Parental Lock).
-  Are loc înregistrarea programului curent.



Operațiuni suplimentare



Pentru...	Procedați astfel
„Închetearea” imaginii (Picture freeze)	Apăsați  . Apăsați o singură dată pentru îndepărtarea ecranului mic, apoi apăsați din nou pentru revenirea la modul TV normal.  Această funcție nu este disponibilă în cazul unei surse de intrare PC.
Accesarea tabelului cu indexul programelor (numai în mod analogic)	Apăsați  . Pentru selectarea unui canal analogic apăsați  , apoi apăsați  .
Accesarea Digital Favourites (numai în mod digital)	Apăsați  . Pentru detalii, a se vedea pag.15
Muting (anularea sunetului)	Apăsați  . Apăsați din nou pentru a reveni la nivelul sonor anterior.
Pornirea televizorului din mod standby, fără sunet	Apăsați  .


Pentru accesarea Teletextului (Text)

Apăsați . După fiecare apăsare a tastei , modul de afișare se schimbă ciclic după cum urmează:

Text → Test suprapus peste imaginea TV (modul Mix) → Nu se afișează text (dezactivarea serviciului Text)

Pentru selectarea unei pagini, apăsați tastele cu cifre, sau /


Pentru a menține o anumită pagină afișată pe ecran, apăsați /.

Pentru dezvăluirea unor informații ascunse, apăsați /?.



Atunci când în partea de jos a paginii apar patru articole colorate, înseamnă că este disponibil serviciul Fasttext. Fasttext vă permite accesarea rapidă și facilă a paginilor. Apăsați tasta de culoarea corespunzătoare, pentru a accesa pagina respectivă.

Schimbarea manuală a raportului de aspect al imaginii, pentru concordanță cu transmisia

Apăsați repetat  pentru a selecta raportul de aspect dorit al ecranului.

Smart*



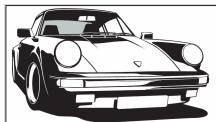
Afișarea unei transmisii convenționale în raport 4:3 ca o imitație a efectului de ecran lat „wide screen”. Imaginea în format 4:3 este trunchiată pentru a umple ecranul.

4:3



Afișarea unei transmisii convenționale în raport 4:3 (pentru televizoare care nu au ecran lat) în proporția corectă.

Wide



Afișarea la proporțiile corecte a unei transmisii pentru ecran lat (16:9)

Zoom*



Afișarea unei transmisii în format cinematic (format „letter box”) în proporțiile normale.

14:9*





Afișarea la proporțiile corecte a unei transmisii în format 14:9. Prin urmare, pe părțile laterale ale ecranului vor apărea două benzi negre care mărginesc imaginea.

* Părțile de sus și de jos ale imaginii originale pot fi trunchiate.




- Nu puteți selecta „4:3” sau „14:9” pentru semnale HD ca sursă de imagini.
- Nu puteți utiliza această funcție atunci când este afișat bannerul digital.
- Unele caractere și/sau litere din partea de sus și de jos a imaginii s-ar putea să nu fie vizibile în modul „Smart”. În acest caz puteți selecta „Vertical Size” utilizând meniul „Screen”, pentru ajustarea dimensiunii pe verticală, în așa fel încât acestea să poată deveni vizibile.



- Atunci când „Auto Format” este setat pe „On”, televizorul va selecta automat cel mai bun mod adecvat transmisiei (pag.25).
- Puteți ajusta poziția imaginii atunci când selectați „Smart” (50Hz), „Zoom” sau „14:9”. Apăsați / pentru mișcare în sus sau în jos (de ex. pentru a putea citi subtitlurile) (cu excepția 720p și 1080i).
- Selectați „Smart” sau „Zoom” pentru a ajusta pe surse de imagini 720p sau 1080i cu porțiunile de margine tăiate.


Utilizarea meniului TOOLS

Apăsați TOOLS pentru afișarea următoarelor opțiuni atunci când vizionați un program TV

Opțiuni	Descriere
Close	Închiderea meniului TOOLS
Mod imagine (Picture Mode)	A se vedea pag.21
Mod sunet (Sound Mode)	A se vedea pag.23
Motion Enhancer	A se vedea pag.26
Speaker	A se vedea pag.27
Audio Language (numai în mod digital)	A se vedea pag.35
Subtitle Setting (Setarea subtitlurilor) (numai în mod digital)	A se vedea pag.35
 Volume*	Ajustarea volumului sonor în căștile audio.
Sleep Timer	A se vedea pag.28
Power Saving	A se vedea pag.28
Auto Clock Set (numai în mod analogic)	Permite comutarea pe mod digital pt. obținerea orei.
System Information (numai în mod digital)	Afișarea pe ecran a informațiilor despre sistem.




































Verificarea ghidului electronic de programe digitale, EPG (Digital Electronic Programme Guide) **DVB** *



- 1 În modul digital, apăsați  pentru afișarea EPG (Digital Electronic Programme Guide).
- 2 Efectuați operațiunea dorită, așa cum este arătat în tabelul următor, sau așa cum este afișat pe ecran.

EPG (Digital Electronic Programme Guide)

* Această funcție nu este disponibilă în unele țări/regiuni.

Pentru...	Procedați astfel
Vizionarea unui program	Apăsați  pentru a selecta programul, apoi apăsați  .
Dezactivarea EPG	Apăsați  .
Sortarea după categorii informațiile referitoare la programe – Category list	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apăsați tasta de culoare albastră. 2 Apăsați / pentru a selecta o categorie, apoi apăsați . Categoriile disponibile includ: „Favourite”: Conține toate canalele care au fost memorate în lista programelor favorite, Favourite (pag. 20) „All categories” (Toate categoriile): Conține toate canalele disponibile. Numele categoriei (de ex. „News” (Știri)): Conține toate canalele corespunzătoare categoriei selectate.
Setarea pentru înregistrarea a unui program – Timer REC	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apăsați / pentru a selecta viitorul program pe care doriți să îl înregistrați, apoi apăsați . 2 Apăsați  pentru a selecta „Timer REC”. 3 Apăsați  pentru a seta timerele televizorului și VCR-ului. Apare un simbol  pentru acea informație a programului. Se aprinde în culoarea portocalie indicatorul  de pe panoul frontal al TV. <p></p> <p>Pentru înregistrarea programului pe care-l vizionați, apăsați .</p>
Setarea programului care va fi afișat automat pe ecran la pornire - Reminder	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apăsați / pentru a selecta viitorul program care doriți să fie afișat, apoi apăsați . 2 Apăsați  pentru a selecta „Reminder”, apoi apăsați . Apare un simbol  pentru acea informație a programului. Se aprinde în culoarea portocalie indicatorul  de pe panoul frontal al TV. <p></p> <p>În cazul comutării televizorului în mod standby, televizorul va porni automat atunci când se apropie momentul începerii programului.</p>
Setarea orei și a datei unui program pe care doriți să îl înregistrați – Manual Timer REC	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apăsați . 2 Apăsați  pentru a selecta „Manual Timer REC”, apoi apăsați . 3 Apăsați  pentru a selecta data, apoi apăsați . 4 Setati momentul de pornire și de oprire în același mod ca la pasul 3. 5 Apăsați  pentru a selecta canalul, apoi apăsați . 6 Apăsați  pentru setarea timerelor televizorului și VCR-ului dvs. Apare un simbol  de culoare roșie pentru acea informație a programului. Se aprinde în culoarea portocalie indicatorul  de pe panoul frontal al TV. <p></p> <p>Pentru înregistrarea programului pe care-l vizionați, apăsați .</p>

Pentru...	Procedați astfel
Anularea unei întârzieri/reminder – Timer list	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apăsați / . 2 Apăsați / pentru a selecta „Timer list”, apoi apăsați . 3 Apăsați / pentru a selecta programul pe care doriți să îl anulați, apoi apăsați . 4 Apăsați / pentru a selecta „Cancel Timer”, apoi apăsați . Apare un mesaj prin care vi se solicită să confirmați faptul că doriți anularea programului. 5 Apăsați / pentru a selecta „Yes”, apoi apăsați pentru confirmare.



- Puteți seta de la TV timer recording-ul videorecorderului numai în cazul videorecorderelor compatibile SmartLink. Dacă VCR-ul dumneavoastră nu este compatibil SmartLink, va fi afișat un mesaj care vă va reaminti că trebuie să setați timerul VCR-ului.
- Odată ce a început înregistrarea, puteți comuta televizorul pe mod standby, dar nu deconectați complet televizorul, deoarece înregistrarea va fi anulată.
- Dacă a fost selectată o restricție cu privire la vârsta utilizatorului programului, va apărea pe ecran un mesaj care prin care vi se solicită introducerea codului PIN. Pentru detalii, a se vedea „Parental Lock” de la pag.35.

Utilizarea listei Favourite DV3*



Lista Digital Favourite

Caracteristica „Favourite” vă permite să specificați programele favorite aflate pe un număr de până la patru liste.

- 1 Apăsați MENU.
- 2 Apăsați pentru a selecta „Digital Favourites”, apoi apăsați .
- 3 Efectuați operațiunea dorită, așa cum este arătat în tabelul următor, sau așa cum este afișat pe ecran.



Pe lista Favourite pot fi memorate până la 999 canale.

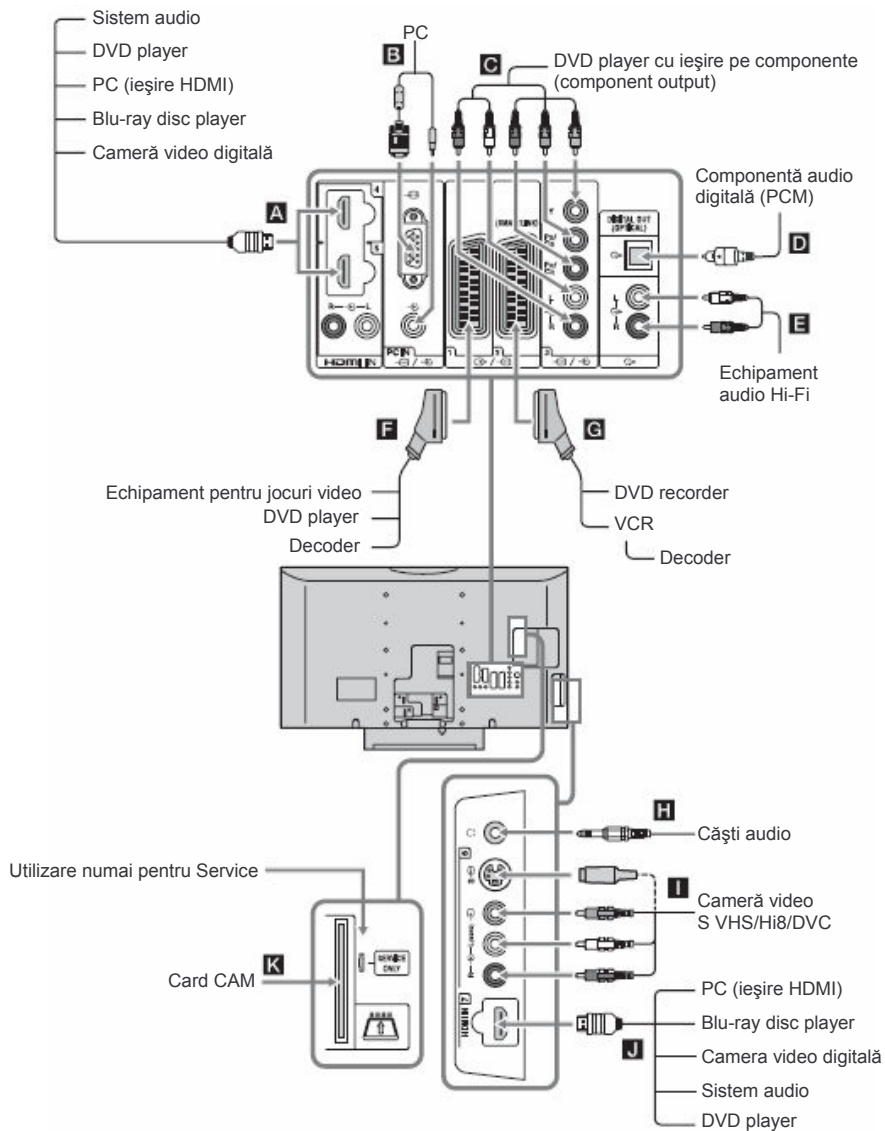
* Această funcție nu este disponibilă în unele țări/regiuni.




























Pentru...	Procedați astfel
Crearea listei Favourite pentru prima oară.	<ol style="list-style-type: none">1 Apăsați pentru a selecta „Yes”.2 Apăsați tasta de culoare galbenă pentru a selecta lista Favourite.3 Apăsați pentru a selecta canalul pe care doriți să îl adăugați, apoi apăsați . Canalele care sunt memorate în lista Favourite sunt indicate printr-un simbol .
Vizionarea unui program	<ol style="list-style-type: none">1 Apăsați tasta de culoare galbenă pentru a naviga prin listele Favourite.2 Apăsați în timp ce selectați un canal.
Dezactivarea listei Favourite	Apăsați RETURN.
Adăugarea sau eliminarea unor canale din lista Favourite curent editată	<ol style="list-style-type: none">1 Apăsați tasta de culoare albastră.2 Apăsați tasta de culoare galbenă pentru a selecta lista Favourite pe care doriți să o editați.3 Apăsați pentru a selecta canalul pe care doriți să îl adăugați sau să îl eliminați, apoi apăsați .
Eliminarea tuturor canalelor din lista Favourite curentă	<ol style="list-style-type: none">1 Apăsați tasta de culoare albastră.2 Apăsați tasta de culoare galbenă pentru a selecta lista Favourite pe care doriți să o editați.3 Apăsați tasta de culoare albastră.4 Apăsați pentru a selecta „Yes”, apoi apăsați pentru confirmare.

Utilizarea echipamentului opțional

Conectarea echipamentului opțional

Puteți conecta o gamă largă de echipamente opționale la televizorul dumneavoastră.



Mufe	Simbolul care apare pe ecran pentru intrare	Descriere
A HDMI IN 4 sau 5 J HDMI IN 7	 AV4,  AV5, sau  AV7	Conectare la mufele HDMI 4, 5, sau 7, dacă echipamentul are mufă HDMI. Semnalele de intrare digitale video și audio sunt de la echipament. Suplimentar, atunci când este conectat un echipament cu control HDMI compatibil, comunicarea cu echipamentul conectat este suportată. Consultați informațiile de la pag.28 pentru stabilirea acestei comunicații. Dacă echipamentul are o mufă DVI, conectați mufa DVI la mufa HDMI IN 5 printr-o interfață de adaptare DVI-HDMI (nelivrată) și conectați mufele de ieșire ale echipamentului audio la mufele HDMI IN 5.  <ul style="list-style-type: none"> Mufele HDMI suportă doar următoarele semnale video de intrare: 480i, 480p, 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p și 1080/24p. Utilizați numai cablu HDMI certificat, care are logo HDMI. Atunci când conectați un sistem audio cu mufă HDMI, aveți grijă de asemenea să conectați la mufa DIGITAL OUT.
B PC	 PC	Conectare la mufa  de la PC. Este recomandată utilizarea unui cablu PC cu inel de ferită.
C	 AV3	Conectare la mufele  3 component video și audio.
D DIGITAL OUT (OPTICAL)		Conectare la mufa DIGITAL OUT utilizând cablul audio optic.  În funcție de model, e posibil ca sunetul de la Super Audio CD și de la DVD Audio să nu se audă.
E		Conectare la mufele audio de ieșire  , pentru a asculta pe un echipament Hi-Fi sunetul de la televizor.
F	 AV1 sau  AV1.	Conectare la mufa scart  1. Atunci când conectați decoderul, semnalul codat de la tunerul TV este scos către decoder, apoi din decoder iese semnalul decodificat.
G	 AV2 sau  AV2.	Conectare la mufa scart  2. Legătura directă între TV și un VCR/DVD recorder este SmartLink.
H Căștile audio		Conectare la mufa  , pentru a asculta în căști sunetul de la TV.
I S-video sau video L, și video R	S-  AV6 sau  AV6	Conectare la mufa S video S-  6 sau la mufa composite video  6 și la mufele audio  6. Pentru a evita zgomotul pe imagine, nu conectați camera video la mufa video  6 și la mufa S video S-  6 în același timp. În cazul conectării unui echipament mono, conectați la mufa L  6.
K CAM (Conditional Access Module) (modulul pentru acces condiționat)		Pentru utilizare cu servicii TV cu plată. Pentru detalii, consultați manualul de instrucțiuni care însoțește CAM-ul. Pentru a utiliza CAM-ul, îndepărtați cardul fals („dummy” card) din slotul CAM. Oprăți funcționarea televizorului atunci când introduceți CAM-ul dumneavoastră în slotul CAM. Atunci când nu utilizați CAM-ul, vă recomandăm să introduceți și să lăsați cardul fals în slotul CAM.  CAM nu este suportat în unele țări/regiuni. Verificați acest lucru cu dealerul dumneavoastră autorizat.

Vizionarea imaginilor de la echipamentul conectat

Porniți funcționarea echipamentului conectat, apoi efectuați una dintre următoarele operațiuni.

Pentru echipamente conectate la mufa scart, printr-un cablu scart cu 21 pini (pag.16)

Porniți redarea de pe echipamentul conectat.

Pe ecran apare imaginea de la echipamentul conectat.

Pentru un VCR cu acord automat (pag.6)

În modul analogic apăsați PROG+/-, sau tastele cu cifre, pentru a selecta canalul video.

Pentru alte echipamente conectate (pag.16)

Apăsați / pentru afișarea listei echipamentelor conectate.

Apăsați / pentru selectarea sursei de intrare dorite, apoi apăsați . (este selectat articolul supraluminat, dacă nu se efectuează nicio operație în interval de e secunde de la apăsarea /.)

Atunci când sursa de intrare este setată pe „Skip” în meniul „AV Preset” de sub meniul „AV Set-up” (pag.27), acea intrare nu apare în listă.

Operațiuni suplimentare

Pentru...	Procedați astfel
Revenirea la funcționarea TV normală	Apăsați DIGITAL sau ANALOG.
Accesarea tabelului cu indexul semnalelor de intrare (cu excepția modului TV)	Apăsați pentru a accesa tabela de index a semnalelor de intrare. Pentru a selecta o sursă de intrare, apăsați /, apoi apăsați .
Modificarea volumului sonor al sistemului audio conectat, compatibil cu controlul HDMI	Apăsați +/-.
Anularea volumului sonor al sistemului audio conectat, compatibil cu controlul HDMI	Apăsați . Apăsați din nou pentru a reveni la nivelul sonor anterior.

Utilizarea meniului TOOLS

Apăsați TOOLS pentru afișarea următoarelor opțiuni atunci când vizionați imagini de la echipamentul conectat.

Opțiuni	Descriere
Close	Închiderea meniului TOOLS
Mod imagine (Picture Mode) (exceptând modul de intrare PC)	A se vedea pag.21
Mod Display (numai în modul de intrare PC)	A se vedea pag.21
Mod sunet (Sound Mode)	A se vedea pag.23
Motion Enhancer	A se vedea pag.26
Speaker	A se vedea pag.27
PAP (exceptând modul de intrare PC)	A se vedea pag.18
PIP (numai în modul de intrare PC)	A se vedea pag.19
Auto Adjustment (numai în modul de intrare PC)	A se vedea pag.30
Horizontal Shift (numai în modul de intrare PC)	A se vedea pag.30
Vertical Shift (numai în modul de intrare PC)	A se vedea pag.30
Volume	Ajustarea volumului sonor în căștile audio.
Sleep Timer (exceptând modul de intrare PC)	A se vedea pag.28
Power Saving	A se vedea pag.28
Auto Clock Set	Permite comutarea pe mod digital pt. obținerea orei.

Vizionarea simultană a două imagini – PAP (Picture And Picture)



Puteți viziona două imagini (de la o intrare externă și de la TV).

Conectați echipamentul opțional (pag.16) și asigurați-vă că imaginile de la echipament apar pe ecran (pag.18)



- Această funcție nu este disponibilă pentru o sursă PC de intrare.
- Nu poate fi modificată dimensiunea imaginii.
- Nu pot fi afișate imagini TV video analogice de la programele TV în timp ce sunt afișate imagini de la sursele externe de intrare video AV1, AV2, sau AV6.


1 Apăsați TOOLS pentru afișarea meniului Tools.

- 2 Apăsați  pentru a selecta „PAP”, apoi apăsați .


Imaginea de la echipamentul conectat este afișată în partea stângă iar programul TV este afișat în partea dreaptă.

- 3 Apăsați tastele cu cifre sau PROG+/- pentru a selecta canalul TV.

Pentru a reveni la modul TV normal

Apăsați  sau RETURN.



Imaginea în cadru de culoare verde este cea audibilă. Puteți comuta imaginea audibilă prin apăsarea .



Vizionarea simultană a două imagini – PIP (Picture In Picture)

Puteți viziona două imagini (de la intrarea pentru PC și de la TV).

Conectați un PC (pag.16) și asigurați-vă că imaginile de la PC apar pe ecran.




- Nu pot fi afișate imagini cu rezoluția mai mare de WXGA (1280x768pixeli).
- „Power Management” nu este disponibilă în modul PIP (pag.30).

- 1 Apăsați TOOLS pentru afișarea meniului Tools.
- 2 Apăsați  pentru a selecta „PIP”, apoi apăsați .

Imaginea de la PC-ul conectat este afișată pe întreg ecranul iar programul TV este afișat în colțul din dreapta.

- 3 Apăsați tastele cu cifre sau PROG+/- pentru a selecta canalul TV.

Pentru a reveni la modul TV normal

Apăsați  sau RETURN.



Puteți comuta imaginea audibilă prin selectarea „Audio Swap” în meniul Tools.

Utilizarea controlului HDMI

Funcția de control HDMI permite ca echipamentele să se controleze reciproc, utilizând HDMI CEC (Consumer Electronic Control) specificat prin HDMI.

Puteți efectua operațiuni reciproce de control între echipamente Sony compatibile HDMI, precum un TV, DVD recorder cu hard disk și sistem audio, prin conectarea echipamentelor prin intermediul unor cabluri HDMI.

Aveți grijă să conectați corect echipamentele și să le setați pentru utilizarea funcției de control HDMI.

Conectarea echipamentelor compatibile HDMI

Conectați echipamentul compatibil HDMI la televizor, utilizând un cablu HDMI. Atunci când conectați un sistem audio, suplimentar față de cablul HDMI, aveți de asemenea grijă să conectați mufa DIGITAL OUT (OPTICAL) a televizorului și sistemul audio, utilizând un cablu audio optic. Pentru detalii, a se vedea pag.16.

Efectuarea setărilor HDMI

Controlul HDMI trebuie să fie setat atât pentru televizor, cât și pentru echipamentul conectat. A se vedea „HDMI set-up” de la pag.28, pentru setările referitoare la televizor. Pentru detalii referitoare la setările pentru echipamentul conectat, consultați instrucțiunile care însoțesc respectivul echipament.

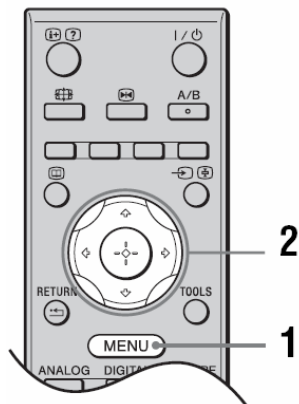
Funcțiile de control HDMI

- Oprii funcționarea echipamentului interconectat cu televizorul.
- Porniți funcționarea televizorului interconectat cu echipamentul; intrarea de semnal este automat comutată pe echipamentul respectiv în momentul când este pornită funcționarea acestuia.
- Dacă porniți funcționarea echipamentului audio conectat în timp ce funcționarea televizorului este pornită, intrarea este comutată pe audio de la sistemul audio.
- Ajustați volumul sonor și anulați sunetul sistemului audio conectat.

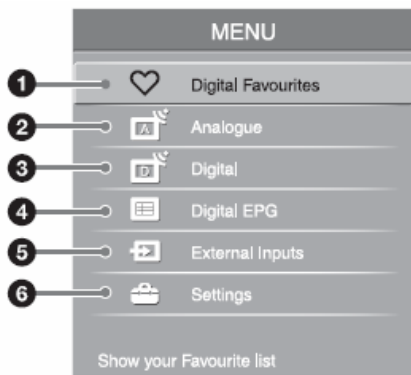
Utilizarea funcțiilor MENU

Navigarea prin meniuri

„MENU” vă permite să vă bucurați de facilități variate ale acestui televizor. Puteți selecta cu ușurință de la telecomandă canalele TV sau intrări externe. De asemenea setările televizorului pot fi ușor schimbate utilizând „MENU”.



- 1 Apăsați MENU.
- 2 Apăsați / pentru a selecta o opțiune, apoi apăsați .
Pentru a ieși din meniu, apăsați MENU.



- 1 **Digital Favourites***
Afișarea listei Favourite (pag.15)
- 2 **Analogue**
Revenirea la ultimul program analogic vizionat.
- 3 **Digital***
Revenirea la ultimul program digital vizionat.
- 4 **Digital EPG***
Afișează EPG (Digital Electronic Programme Guide) (pag.13).

5 External Inputs (Intrări externe)

Selectarea echipamentului conectat la televizorul dumneavoastră

- Pentru vizionarea intrării externe dorite, selectați sursa de intrare, apoi apăsați .
- Pentru asignarea unei etichete pentru o intrare externă, selectați „Edit AV Labels”, apoi consultați pag.27.
- Pentru a vedea o listă a echipamentelor conectate compatibile HDMI, selectați „HDMI Device Selection”.

6 Settings (Setări)

Afișarea meniului de setări „Settings”, unde pot fi efectuate marea majoritate a setărilor avansate și a reglajelor.

- 1 Apăsați / pentru a selecta un articol de meniu, apoi apăsați .
- 2 Apăsați /// pentru a selecta o opțiune sau pentru a ajusta o setare, apoi apăsați .

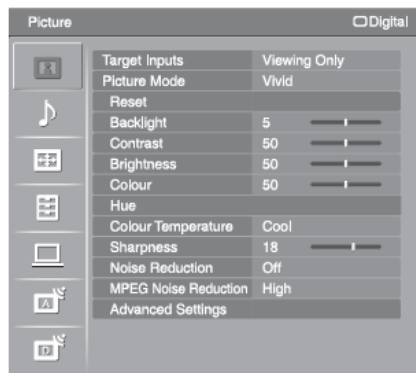
Pentru detalii referitoare la setări, a se vedea pag. 21...36.



Opțiunile care pot fi ajustate diferă în funcție de situație. Opțiunile care nu sunt disponibile apar pe gri sau nu sunt afișate.

- * Este posibil ca această funcție să nu fie disponibilă în unele țări/regiuni

Meniul de ajustare a imaginii, Picture



Puteți selecta opțiunile listate mai jos din meniul „Picture”. Pentru a selecta opțiunile în „Settings”, consultați „Navigarea prin meniuri” (pag.20).

Target Inputs

Selectați dacă doriți să aplicați setările efectuate în meniul „Picture” fie tuturor intrărilor, fie numai intrării curente vizionate.

„All”: Aplică setările tuturor intrărilor.

„Viewing only”: setările sunt aplicate numai intrării curente.

Picture Mode

Selectarea modului imagine, cu excepția sursei de intrare pentru PC.

- „Vivid”: pentru imagini cu contrast și contururi accentuate.
- „Standard”: pentru imagini standard. Recomandare pentru utilizare acasă.
- „Cinema”: pentru vizionarea programelor care au la bază imaginile de film. Este cel mai potrivit vizionărilor într-o ambianță asemănătoare sălilor de cinema. Setările pentru imagine au fost elaborate în colaborare cu Sony Pictures Entertainment pentru a reproduce cu fidelitate filmele, așa cum au intenționat creatorii acestora.

Display Mode

Selectarea modului imagine pentru sursa de intrare PC.

- „Video”: pentru imagini video.
- „Text”: pentru text, hărți și tabele.

Reset

Resetarea la valorile stabilite din fabrică a tuturor setărilor „Picture”, cu excepția „Target Inputs”, „Picture Mode” și „Display Mode”.

Backlight

Ajustarea strălucirii iluminării de fond (backlight)

Contrast

Mărirea sau micșorarea contrastului imaginii.

Brightness

Mărirea sau micșorarea strălucirii imaginii.

Colour


Creșterea sau descreșterea intensității culorilor.

Hue

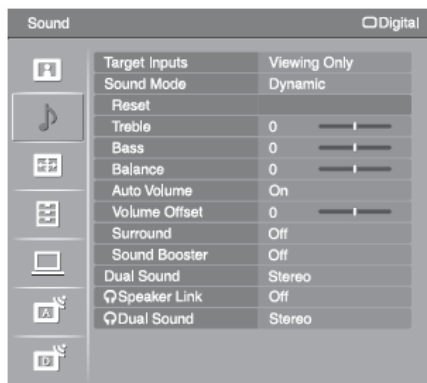
Creșterea sau descreșterea tonurilor de verde și de roșu.



„Hue” poate fi ajustat numai în cazul semnalelor color NTSC (de ex. casete video VHS din SUA).

Colour Temperature	<p>Ajustarea gradului de alb al imaginii.</p> <p>„Cool”: albul capătă o tentă albastruie.</p> <p>„Neutral”: albul capătă o tentă neutră.</p> <p>„Warm1”/„Warm2”: albul capătă o tentă roșiatică. „Warm2” are o tentă roșiatică mai pronunțată decât „Warm1”.</p> <p></p> <p>„Warm1” și „Warm2” pot fi selectate numai atunci când setați „Picture Mode” pe „Vivid”.</p>
Sharpness	Accentuarea sau slăbirea conturilor imaginii.
Noise Reduction	<p>Reducerea zgomotului care apare pe imagine (purici) în cazul unui semnal slab ca intensitate.</p> <p>„Auto”: reducerea automată a zgomotului din imagine</p> <p>„High”/„Medium”/„Low”: modifică efectul de reducere a zgomotului.</p> <p>„Off”: Dezactivarea caracteristicii „Noise Reduction”.</p>
MPEG Noise Reduction	Reducerea zgomotului de pe imaginile video comprimate MPEG.
Advanced Settings	<p>Personalizarea detaliată a funcției Picture. Atunci când setați „Picture Mode” pe „Cinema” sau „standard”, puteți seta/modifica aceste setări.</p> <p>„Reset”: Resetarea la valorile stabilite din fabrică ale tuturor setărilor avansate.</p> <p>„Black Corrector”: Accentuarea zonelor de negru ale imaginii, pentru contrast mai puternic.</p> <p>„Adv. Contrast Enhancer”: Ajustarea automată a „Backlight” și „Contrast” la cele mai adecvate setări luând în considerare strălucirea ecranului. Această setare este eficientă în special în cazul scenelor cu imagini întunecate. Va crește diferența de contrast a scenelor cu imagini întunecate.</p> <p>„Gamma”: Ajustarea echilibrului dintre zonele strălucitoare și cele întunecate ale imaginii.</p> <p>„Clear White”: Accentuarea culorilor albe.</p> <p>„Live Colour”: Culorile devin mai vii.</p> <p>„Colour Space”: Schimbarea gamei de reproducere a culorilor. „Wide” reproduce culori vii, iar „Normal” reproduce culori standard.</p>

Meniul de ajustare a sunetului, Sound



Puteți selecta opțiunile listate mai jos din meniul „Sound”. Pentru selectarea opțiunilor în „Settings”, a se vedea „Navigarea prin meniuri” (pag. 20).

Target Inputs

Selectați dacă doriți să aplicați setările efectuate în meniul Sound fie tuturor intrărilor, fie numai intrării curente vizionate.

„All”: Aplică setările tuturor intrărilor.

„Viewing only”: setările sunt aplicate numai intrării curente.

Sound Mode

Selectarea modului sonor

„Dynamic”: Intensificarea frecvențelor înalte și a celor joase (bașii).

„Standard”: Pentru sunet standard. Recomandat pentru utilizare acasă.

„Custom”: Răspuns plat. Permite de asemenea memorarea setărilor preferate.

Reset

Resetarea la valorile din fabrică a tuturor setărilor „Sound”, cu excepția „Sound Mode”, „Dual Sound”, „Speaker Link” și „Dual Sound”.

Treble

Ajustarea sunetelor de frecvențe înalte.

Bass

Ajustarea sunetelor de frecvențe joase (bașii)

Balance

Echilibrarea sonoră stânga-dreapta

Auto Volume

Menținerea unui nivel constant al volumului sonor, chiar dacă apar salturi ale nivelului sonor (de ex. momentele de publicitate au tendința să se audă mai tare decât programele normale)

Volume Offset

Ajustarea nivelului sonor al intrării curente prin comparație cu alte intrări, atunci când „Target Input” este setat pe „Viewing Only”.

Surround

Selectarea modului surround.

„S-FORCE Front Surround”: disponibilă pentru sunet transmis stereo normal, sau transmis digital surround pe 5.1 canale iar intrarea audio este de la echipamentul conectat.

„Off”: Conversia și reproducerea transmisiilor audio pe 5.1 canale sau a altor transmisi audio surround digitale ca semnal audio stereo normal pe 2 canale (2ch). Reproducerea fără nicio intervenție a altor transmisi audio.

Sound Booster

Conferă sunetului mai mult impact prin compensarea efectului de fază în difuzoare.

Dual Sound

Selectarea sunetului de la boxe audio pentru o transmisie stereofonică sau bilingvă.

„Stereo”, „Mono”: pentru o transmisie stereofonică.

„A”/„B”/„Mono”: pentru o transmisie bilingvă, selectați „A” pentru canalul de sunet 1, „B” pentru canalul de sunet 2, sau „Mono” pentru un canal monofonic, dacă acesta există.



Dacă selectați un alt echipament conectat la TV, setați „Dual Sound” pe „Stereo”, „A”, sau „B”. Dacă însă este selectat echipamentul extern conectat la mufa HDMI, această opțiune este fixată pe „Stereo”.

Speaker Link (legătura căști-boxe audio)

Comutarea on/off a difuzoarelor audio ale televizorului atunci când sunt conectate căștile audio.

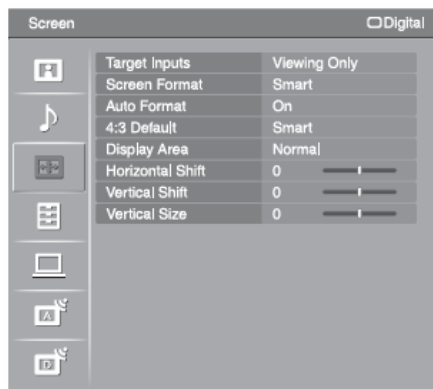
„On”: sunetul se va auzi numai prin căștile audio.

„Off”: sunetul se va auzi atât prin căștile audio, cât și prin difuzoarele televizorului.

Dual Sound

Selectarea sunetului prin căștile audio pentru transmisie stereo sau bilingvă, în funcție de selecția „Dual Sound”.

Meniu Screen



Puteți selecta opțiunile listate mai jos din meniul „Screen”. Pentru selectarea opțiunilor în „Settings”, a se vedea „Navigarea prin meniuri” (pag. 20).

Target Inputs

Selectați dacă doriți să aplicați setările efectuate în meniul „Screen” fie tuturor intrărilor, fie numai intrării curente vizionate.

„All”: Aplică setările tuturor intrărilor.

„Viewing only”: setările sunt aplicate numai intrării curente.

Screen Format

Pentru detalii referitoare la schimbarea raportului de aspect al imaginii (formatul de afișare pe ecran) , a se vedea „Schimbarea manuală a raportului de aspect al imaginii afișate pe ecran pentru adaptarea cu transmisia” (pag.12)

Auto Format

Schimbarea automată a raportului de aspect al imaginii afișate pe ecran. Pentru păstrarea setărilor dumneavoastră, selectați „Off”.



Chiar dacă selectați „On” sau „Off” în „Auto Format”, puteți modifica oricând formatul imaginii de pe ecran, apăsând repetat

4:3 Default

Selectarea raportului de aspect standard pentru utilizare cu transmisii în raport de aspect 4:3.

„Smart”: Afișarea transmisiilor convenționale 4:3 cu o imitație de efect „wide screen”.

„4:3”: Afișarea la proporțiile corecte a transmisiilor convenționale în raport 4:3.

„Off”: Menținerea setărilor „Screen Format” curente atunci când se schimbă canalul sau intrarea.

Display Area

Ajustarea zonei de pe ecran pe care este afișată imaginea.

„Normal”: Afișarea imaginii la mărimea originală.

„1”/”-2”: Lărgirea imaginii pentru a ascunde marginile imaginii.

Horizontal Shift

Ajustarea poziției pe orizontală a imaginii.

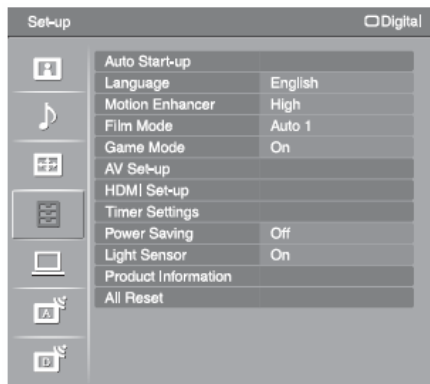
Vertical Shift

Ajustarea poziției pe verticală a imaginii atunci când raportul de aspect al imaginii afișate pe ecran este setat în „Screen Format” pe „Smart”(50Hz), „Zoom”, sau „14:9”.

Vertical Size

Ajustarea dimensiunii pe verticală a imaginii afișate, atunci când raportul de aspect este setat în „Screen Format” pe „Smart”, „Zoom”, sau „14:9”.

Meniul Set Up



Puteți selecta opțiunile listate mai jos din meniul „Set-up”. Pentru selectarea opțiunilor în „Settings”, a se vedea „Navigarea prin meniuri” (pag. 20).

Auto Start-up

Pornește operațiunile de setare inițială, pentru a selecta limba și țara/regiunea și pentru a realiza acordul pe frecvențele tuturor canalelor digitale și analogice disponibile. În mod uzual această operațiune nu este necesară, deoarece limba și țara/regiunea ar fi trebuit să fi fost selectate, iar acordul pe canale să fi fost deja realizat atunci când televizorul a fost instalat prima oară (pag.5). Totuși, această opțiune vă permite repetarea acestui proces (de ex. să refaceți acordul dacă schimbați locuința, sau atunci când căutați noi canale ale unor stații de transmisie nou lansate)

Language

Selectarea limbii în care vor fi afișate meniurile

Motion Enhancer

Asigură o mișcare mai fină a imaginii și reduce neclaritățile imaginii.

„High”: Asigură o mai fină mișcare a imaginilor, ca la programele care au la bază imaginile de film.

„Standard”: Asigură o mișcare fină a imaginii. Utilizați această setare pentru utilizarea standard.

„Off”: Utilizați această setare atunci când la setările „High” și „Standard” rezultă zgomot.



- În funcție de semnalul video, este posibil să nu simțiți vizual efectul, chiar dacă ați schimbat setarea.
- Atunci când selectați Theatre Mode, „Mode Enhancer” este setat implicit pe „Off”.

Film Mode

Asigură o mișcare mai fină a imaginilor de film redade de pe DVD sau VCR și reduce neclaritățile și granulația imaginii.

„Auto 1”: Asigură o mai fină mișcare a imaginilor, comparativ cu programele originale care au la bază imaginile de film. Utilizați această setare pentru utilizarea standard.

„Auto 2”: Asigură reproducerea așa cum este a conținutului programelor care au la bază imaginile de film.

„Off”: Dezactivarea caracteristicii „Film Mode”.



Dacă imaginea conține semnale neregulate sau prea mult zgomot, „Film Mode” va fi automat dezactivat, chiar dacă ați selectat „Auto 1” sau „Auto 2”.




Game Mode

În funcție de software-ul pentru jocul respectiv, selectați „On” atunci când timpul de reacție este important.

AV Preset

Atribuire un nume oricărui echipament conectat la mufele laterale sau de la spate. Numele va fi afișat pentru scurt timp pe ecran atunci când este selectat echipamentul. Puteți sări peste semnalele de intrare de la echipamentele conectate care nu doriți să fie afișate pe ecran.

1 Apăsăți / pentru a selecta sursa de intrare dorită, apoi apăsați .




2 Apăsăți / pentru a selecta una dintre opțiunile de mai jos, apoi apăsați .

Etichetele pentru echipamente: Utilizați una dintre etichetele presetate pentru a atribui un nume echipamentului conectat.



„Edit”: crearea propriei dumneavoastră etichete. Urmați pașii 2...4 de la „Programme Labels” (pag.31).

„Skip”: Omite o sursă de intrare care nu este necesară.


Auto S Video



Selectarea semnalelor de intrare de la mufele S video 6 atunci când sunt conectate ambele mufe, 6/ 6.



AV2 Output

Setarea ieșirii unui semnal pe la mufa etichetată 2 de la spatele televizorului. În cazul în care conectați un VCR la mufa 2, veți putea face apoi înregistrări de la echipamentele conectate la alte mufe ale televizorului

„TV”: Redarea la ieșire a unei transmisii TV

„AV1”: Ieșirea semnalelor de la echipamentul conectat la mufa 1.

„AV6”: Ieșirea semnalelor de la echipamentul conectat la mufa 6/ 6.

„Auto”: Redarea la ieșire a ceea ce se vede pe ecran (cu excepția semnalelor de la mufele 3, HDMI IN 4, HDMI IN 5, HDMI IN 7 și PC ).

Speaker

Comutarea activării/dezactivării difuzoarelor interne ale televizorului.

„TV Speaker”: Difuzoarele televizorului sunt activate, pentru a permite ascultarea sunetului prin difuzoarele televizorului.

„Audio System”: Difuzoarele televizorului sunt deconectate; sunetul de la televizor poate fi ascultat numai prin echipamentul audio extern conectat la televizor pe la mufele de ieșire audio. Atunci când televizorul este conectat cu un echipament compatibil HDMI, puteți porni funcționarea echipamentului interconectat cu televizorul. Această setare trebuie efectuată după conectarea echipamentului.

Audio Out

„Variable”: Ieșirea audio de la sistemul audio poate fi controlată de la telecomanda televizorului.

„Fixed”: Ieșirea audio a televizorului este fixată. Utilizați controlul de volum sonor al receptorului dumneavoastră audio pentru ajustarea volumului sonor (sau alte setări audio) prin sistemul dumneavoastră audio.



„Audio Out” nu este disponibilă pentru sisteme audio conectate la TV prin intermediul mufelor HDMI.

Colour System

Selectarea sistemului color („Auto”, „PAL”, „SECAM”, „NTSC3.58”, „NTSC4.43” sau „PAL60”) în conformitate cu semnalul de intrare de la sursa de intrare.

HDMI Set-up

Este utilizată pentru setarea echipamentului compatibil HDMI conectat la mufele HDMI. Rețineți faptul că setarea de interconectare trebuie efectuată de asemenea și la echipamentul compatibil HDMI conectat.

HDMI Control

Stabiliți această setare ori de câte ori doriți interconectarea dintre un echipament compatibil controlului HDMI și televizor. Atunci când setați pe „On”, pot fi efectuate următoarele articole ale meniului.

Auto Devices Off

Atunci când această setare este pe „On”, este dezactivată interconectarea dintre echipamentul compatibil HDMI și televizor.

Auto TV On

Atunci când această setare este pe „On”, este activată interconectarea dintre televizor și echipamentul compatibil HDMI control.

Device List Update

Creează sau actualizează lista echipamentelor HDMI, „HDMI Device List”. Pot fi conectate un număr de până la 11 articole de echipamente compatibile HDMI control, un număr de până la 5 articole pot fi conectate la o singură mufă. Aveți grijă să actualizați „HDMI Device List” atunci când schimbați conectarea sau setările echipamentului compatibil HDMI control.

HDMI Device List

Afișarea echipamentului conectat, compatibil HDMI control.




Nu puteți utiliza „HDMI Set-up” atunci când un sistem audio compatibil HDMI control este interconectat cu televizorul.

Timer Settings

Setarea timerului pentru pornirea/oprirea funcționării televizorului.

Sleep Timer

Setarea unei perioade de timp după care televizorul se oprește automat și trece în standby.

Atunci când „Sleep Timer” este activat, indicatorul  (Timer) de pe partea frontală a TV se aprinde în culoarea portocalie.



- Dacă opriți funcționarea televizorului și apoi îl reporniți, „Sleep Timer” este resetat pe „Off”.
- Cu un minut înainte de trecerea televizorului în standby, pe ecran apare un mesaj de notificare a acestui lucru.

On Timer

Setarea timerului pentru pornirea funcționării televizorului din standby.

„Day”: Selectarea zilei când doriți să activați „On Timer”.

„Time”: Setarea momentului de pornire a televizorului.

„Duration” Selectarea duratei de timp după care televizorul comută automat în mod standby.


„Volume Set-up”: Setarea volumului sonor pentru momentul în care timerul pune televizorul în funcțiune.

Clock Set

Permite ajustarea manuală a ceasului. Atunci când televizorul recepționează canale digitale, ceasul nu poate fi ajustat manual deoarece este setat pe codul de timp al semnalului transmis.

Power Saving

Setarea modului Power Saving, pentru reducerea consumului de energie electrică a televizorului.

Atunci când este selectat „Picture Off”, imaginea este deconectată iar indicatorul  (Picture Off) de pe panoul frontal al TV se aprinde în culoarea verde. Sunetul rămâne neschimbat.

Light Sensor

„On”: Optimizarea automată a setărilor pentru imagine în concordanță cu lumina ambientă a camerei.

„Off”: Dezactivarea caracteristicii „Light Sensor”.



Aveți grijă să nu puneți nimic peste senzor, deoarece funcționarea lui poate fi afectată. A se vedea pag.14 pentru mai multe informații referitoare la senzor.

Product Information

Afișarea informațiilor despre televizorul dumneavoastră.

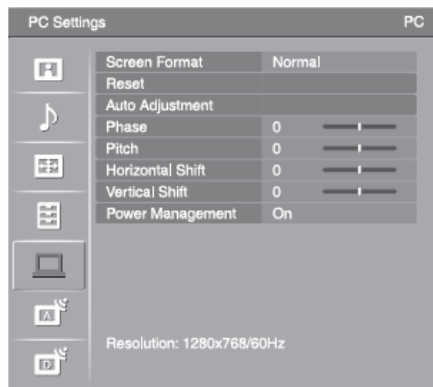
All Reset

Resetarea tuturor setărilor la valorile stabilite din fabrică și afișarea apoi a ecranului „Auto Start-up”.




- Aveți grijă să nu opriți funcționarea televizorului în acest interval (durează circa 30 secunde) și să nu apăsați nicio tastă.
 - Toate setările, inclusiv lista Digital Favourite, țara, limba, canalele acordate automat, etc., vor fi resetate.
-

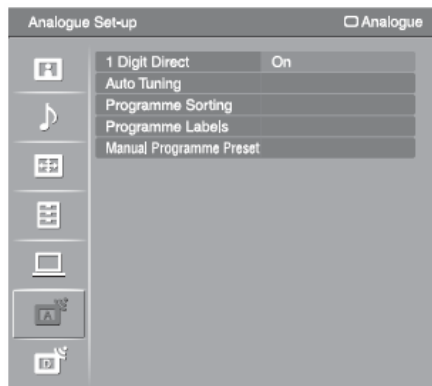
Meniul PC Settings



Puteți selecta opțiunile listate mai jos pentru meniul „PC Settings”. Pentru selectarea opțiunilor în „Settings”, a se vedea „Navigarea prin meniuri” (pag. 20).

Screen Format	Selectarea modului de afișare pe ecran pentru afișarea semnalului de intrare de la PC-ul dumneavoastră. „Normal”: Afișarea imaginii în formatul ei original. „Full 1”: Lărgirea imaginii pentru a umple aria afișată, păstrând raportul de aspect original orizontală-pe-verticală. „Full 2”: Lărgirea imaginii pentru a umple suprafața de afișare.
Reset	Resetarea la valorile stabilite din fabrică a setărilor pentru PC, cu excepția „Screen Format” și „Power Management”.
Auto Adjustment	Ajustarea automată a poziției de afișare și a fazei imaginii atunci când televizorul recepționează un semnal de intrare de la un PC.  „Auto Adjustment” este posibil să nu funcționeze corespunzător cu anumite semnale de intrare. În asemenea cazuri ajustați manual „Phase”, „Horizontal Shift” și „Vertical Shift”.
Phase	Ajustarea fazei atunci când ecranul pălpăie.
Horizontal Shift	Ajustarea poziției pe orizontală a imaginii.
Vertical Shift	Ajustarea poziției pe verticală a imaginii.
Power Management	Comutarea televizorului în mod standby dacă nu este recepționat nici un semnal timp de 30 de secunde.

Meniul Analogue Set-up



Puteți selecta opțiunile listate mai jos din meniul „Analogue Set-up”. Pentru selectarea opțiunilor în „Settings”, a se vedea „Navigarea prin meniuri” (pag. 20).

1 Digit Direct

Atunci când „1 Digit Direct” este setat pe „On”, puteți selecta un canal analogic utilizând o tastă numerică (0..9) de la telecomandă, pentru un număr prestat .



Atunci când „1 Digit Direct” este setat pe „On”, nu puteți selecta canale cu număr mai mare sau egal cu 10 introducând de la telecomandă două cifre.

Auto Tuning

Efectuarea acordului pe toate canalele analogice disponibile. Această opțiune vă permite să refaceți acordul după ce schimbați locuința, sau să căutați noi canale lansate recent.

Programme Sorting

Schimbarea ordinii în care au fost memorate canalele analogice.

- 1 Apăsăți / pentru a selecta canalul pe care doriți să îl mutați la o nouă poziție, apoi apăsați .
- 2 Apăsăți / pentru a selecta noua poziție pentru canalul dumneavoastră, apoi apăsați .

Programme Labels

Atribuirea unui nume ales de dumneavoastră, format din cinci litere sau cifre. Numele va fi afișat pentru scurt timp pe ecran atunci când este selectat canalul respectiv. (Numele pentru canale sunt în mod normal preluate automat din Text (dacă acesta este disponibil).)

- 1 Apăsăți / pentru a selecta canalul căruia doriți să-i dați un nume, apoi apăsați .
- 2 Apăsăți / pentru a selecta litera sau cifra dorită („_” pentru spațiu gol), apoi apăsați .

Dacă ați introdus greșit un caracter

Apăsăți / pentru a selecta caracterul eronat. Apoi apăsați / pentru a selecta caracterul corect.

Pentru a șterge toate caracterele


























Selectați „Reset”, apoi apăsați .

- 3 Repetați procedura de la pasul 2 până când numele este complet.
- 4 Selectați „OK”, apoi apăsați .

Înainte de a selecta „Label”/”AFT”/”Audio Filter”/”Skip”/”Decoder”, apăsați PROG+/- pentru a selecta numărul programului cu canalul. Nu puteți selecta un număr de program care a fost setat să fie sărit („skip”) (pag.33)

Programme/System/Channel

Presetarea manuală a poziției programelor

- 1 Apăsați / pentru a selecta „Programme”, apoi apăsați .
- 2 Apăsați / pentru a selecta numărul programului pe care doriți să faceți acordul manual (dacă faceți acord pe VCR, selectați canalul 00), apoi apăsați RETURN.
- 3 Apăsați / pentru a selecta „System”, apoi apăsați .
- 4 Apăsați / pentru a selecta unul din sistemele de transmisie TV, apoi apăsați 
B/G: pentru țările/regiunile din Europa de Vest.
I: pentru Marea Britanie
D/K: pentru țările/regiunile din Europa de Est.
L: pentru Franța
- 5 Apăsați / pentru a selecta „Channel”, apoi apăsați .
- 6 Apăsați / pentru a selecta „S” (pentru canale prin cablu), sau „C” (pentru canale terestre), apoi apăsați .
- 7 Faceți acordul canalelor după cum urmează:
Dacă nu cunoașteți numărul (frecvența) canalului
Apăsați / pentru a căuta următorul canal disponibil. Atunci când a fost găsit un canal, căutarea se va opri. Pentru continuarea căutării, apăsați /.
În cazul în care cunoașteți numărul (frecvența) canalului
Apăsați tastele cu cifre pentru a introduce numărul canalului dorit pe care se transmite, sau numărul canalului pentru VCR.
- 8 Apăsați  pentru salt la „Confirm”, apoi apăsați .
- 9 Apăsați  pentru a selecta „OK”, apoi apăsați .
Repețiți procedura de mai sus pentru a preseta manual alte canale.

Label

Atribuiți după dorință canalului selectat un nume din până la cinci litere sau cifre. Numele este afișat pentru scurt timp pe ecran atunci când este selectat canalul. Pentru a introduce caractere, urmați pașii 2...4 de la „Programme labels” (pag.31)

AFT

Efectuarea manuală a acordului fin a frecvenței canalului de la programul selectat, pentru a îmbunătăți calitatea imaginii, dacă acest lucru este necesar .

Puteți ajusta acordul fin în trepte, în plaja -15...+15. Atunci când este selectat „On”, acordul fin este efectuat automat.

LNA

Îmbunătățirea calității imaginii pentru canale individuale în cazul unor semnale foarte slabe ca intensitate (imagine cu zgomot). Dacă nu puteți vedea nicio îmbunătățire a calității imaginii, chiar dacă setați pe „On”, setați această opțiune pe „Off” (setare din fabrică).

Audio Filter

Îmbunătățirea calității sunetului pentru canale individuale, în cazul apariției de distorsiuni la transmisiile monofonice. Uneori transmisie nestandardizată a unui semnal poate cauza distorsionarea sunetului sau întreruperea cu intermitență a sunetului atunci când sunt vizionate programe monofonice. Dacă sunetul nu este distorsionat, vă recomandăm opțiunea „Off” setată din fabrică.





Nu puteți recepționa sunet stereo sau dual sound atunci când este selectat „Low” sau „High”.

Skip

Sunt omise canalele analogice neutilizate atunci când apăsați PROG+/- pentru selectarea programelor (puteți selecta totuși canalele omise dacă utilizați tastele cu cifre).

Decoder

Vizionarea și nregistrarea canalului codat selectat, atunci când utilizați un decoder conectat la conectorul scart 1 sau 2, prin VCR.



În funcție de țara/regiunea selectată pentru „Country” (pag.6), această opțiune poate să nu fie disponibilă.

Confirm

Salvarea schimbărilor efectuate la setările din „Manual Programme Preset”.

Meniul Digital Set Up DV3



Puteți selecta opțiunile menționate mai jos, utilizând meniul „Digital Set-up”. Pentru selectarea opțiunilor în „Settings”, a se vedea „Navigarea prin meniuri” (pag.20).



Este posibil ca anumite funcții să nu fie disponibile în unele țări/regiuni.

Digital Tuning

Digital Auto Tuning

Se face acordul tuturor canalelor digitale disponibile.

Această opțiune vă permite să refaceți acordul TV, spre exemplu, după schimbarea locuinței, ori când doriți căutarea unor noi canale lansate de curând. Pentru detalii, a se vedea „Acordul automat al televizorului” de la pag.6.

Programme List Edit

Eliminarea oricăror programe digitale nedorite memorate și schimbarea ordinii canalelor digitale memorate.

1 Apăsați pentru a selecta canalul pe care doriți să-l eliminați sau doriți să-l mutați pe o nouă poziție. Apăsați tastele cu cifre pentru a introduce numărul din trei cifre al canalului dorit pe care se transmite.

2 Eliminați sau schimbați ordinea canalelor digitale după cum urmează:

Pentru eliminarea canalului digital

Apăsați . Apare un mesaj care solicită confirmarea ștergerii canalului digital. Apăsați pentru a selecta „Yes”, apoi apăsați .

Pentru schimbarea ordinii canalelor digitale

Apăsați , apoi apăsați pentru a selecta noua poziție a canalului și apăsați .

3 Apăsați RETURN.

Digital Manual Tuning

Acordul manual al canalelor digitale. Această caracteristică este disponibilă atunci când „Digital Audio Tuning” este setat pe „Antenna”.

1 Apăsați tastele cu cifre pentru a selecta numărul canalului pe care doriți să faceți acordul manual, apoi apăsați pentru a face acordul pe frecvența canalului.

2 După ce frecvența canalului a fost găsită, apăsați pentru a selecta canalul care doriți să fie memorat, apoi apăsați .

3 Apăsați pentru a selecta numărul programului unde doriți să fie memorat noul canal, apoi apăsați .

Repețiți procedura de mai sus pt. acordul manual al altor canale.

Subtitle Set-up

„Subtitle Setting”: Atunci când este selectat „For Hard of Hearing”, pot fi afișate și unele informații vizuale ajutătoare cu subtitlurile (dacă stația TV transmite astfel de informații).

„Subtitle Language”: Selectarea limbii de afișare a subtitlurilor.

Audio Set-up

„Audio Type”: Comutarea pe transmisiile pentru cei cu probleme auditive, atunci când este selectat „For Hard of Hearing”.

„Audio Language”: Selectarea limbii utilizate pentru un program. Unele canale digitale pot transmite un anumit program în mai multe limbi.

„Audio Description”: Asigură descrierea audio (narativă) a informației vizuale, dacă stația TV transmite astfel de informații.

„Mixing Level”: Ajustarea nivelelor audio de ieșire ale TV pentru canalul principal și pentru Audio Description.

Banner Mode

„Basic”: Afișarea informațiilor referitoare la program cu un banner digital.

„Full”: Afișarea informațiilor referitoare la program cu un banner digital și afișarea sub banner a informațiilor detaliate referitoare la program.

Radio Display

Este afișat un „tapet” pe ecran atunci când ascultați o transmisie radio. Puteți selecta culoare tapetului afișat pe ecran, sau poate fi afișată o culoare aleatoare. Pentru dezactivarea temporară a afișării tapetului, apăsați orice tastă.




Parental Lock

Setarea restricției de vârstă pentru vizionarea programelor. Orice program care depășește vârsta stabilită pentru restricție poate fi vizionat numai dacă se introduce corect codul PIN.

1 Apăsați tastele cu cifre pentru a introduce codul PIN existent.

Dacă nu ați setat anterior codul PIN, apare un mesaj de informare.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru „PIN code”.

2 Apăsați / pentru a selecta restricția de vârstă sau „None” (pentru vizionare fără restricții), apoi apăsați .

3 Apăsați RETURN.

PIN Code

Setarea pentru prima oară a codului PIN

1 Apăsați tastele cu cifre pentru a introduce noul cod PIN.

2 Apăsați RETURN

Schimbarea codului PIN.

1 Apăsați tastele cu cifre pentru a introduce codul PIN existent.

2 Apăsați tastele cu cifre pentru a introduce noul cod PIN.

3 Apăsați RETURN.



Codul PIN 9999 este acceptat întotdeauna.

Technical Set-up

„Auto Service Update”: permite televizorului să detecteze și să memoreze noi servicii digitale pentru a deveni disponibile.

„Software Download”: permite recepționarea automată și gratuită cu televizorul dumneavoastră a actualizărilor software prin instalații existente de antenă/cablu (atunci când aceste informații sunt transmise). Este recomandată setarea acestei opțiuni în permanență pe „On”. Dacă nu doriți actualizarea software-ului, setați această opțiune pe „Off”.


„System Information”: afișarea versiunii software-ului curent și nivelul semnalului.

„Time Zone”: permite selectarea manuală a regiunii orare în care vă aflați, dacă aceasta nu coincide cu zona de timp implicită pentru țara/regiunea dumneavoastră.

„Auto DST”: Setarea comutării automate sau nesetarea comutării automate între ora de vară și cea de iarnă.













-
- „Off”: Ora este afișată în conformitate cu diferența de timp setată prin „Time Zone”.
 - „On”: Comutarea automată între ora de vară și cea de iarnă, în conformitate cu calendarul.

CA Module Set-up

Această opțiune permite accesarea unui serviciu cu plată odată ce obțineți un Conditional Acces Module (CAM) și un card pentru vizionare. A se vedea pag.16 pentru locația mufei  (PCMCIA).

Informații suplimentare

Specificații

Nume model	KDL-32D3000/32D3010	KDL-40D3000/40D3010	KDL-46D3000/46D3010	
Sistem				
Sistem de afișare:	Panou LCD de afișare cu cristale lichide (Liquid Crystal Display)			
Sistem TV	Analogic: Depinde de țara selectată: B/G/H, D/K, L, I Digital: DVB-T/DVB-C			
Sistem color/video	Analogic: PAL, SECAM, NTSC 3,58, 4.43 (doar Video In) Digital: MPEG-2 MP@ML			
Canale care pot fi recepționate:	Analogic: VHF:E2-E12/UHF: E21 – E69/CATV: S1 – S20/HYPER: S21 – S41/D/K: R1 – R12, R21 – R69/L: F2-F10, B-Q, F21-F69/I: UHF B21-B69 Digital: VHF/UHF			
Puterea audio la ieșire:	10W + 10W			
Mufe de intrare/ieșire				
Antena exterioară/Cablu	Bornă pentru antena VHF/UHF exterioară cu impedanță de 75 ohm			
 1	Conector Scart cu 21 pini (standard CENELEC), incluzând intrare audio/video, intrare RGB și ieșire TV audio/video.			
 2 (SmartLink)	Conector Scart cu 21 pini (standard CENELEC), incluzând intrare audio/video, intrare RGB, ieșire audio/video selectabilă și interfață SmartLink.			
 3	Formate suportate: 1080p, 1080i, 720p, 576p, 576i, 480p, 480i Y: 1V _{VV} , 75Ω, 0,3V sincro negativ, P _B /C _B : 0,7V _{VV} , 75Ω, P _R /C _R : 0,7V _{VV} , 75Ω			
 3	Intrare audio (mufe Phono), 500mV _{ef} , Impedanță: 47 KΩ			
HDMI IN 4, 5, 7	Video: 1080/24p, 1080p, 1080i, 720p, 576p, 576i, 480p, 480i Audio: două canale PCM liniar 32, 44.1 și 48kHz, 16, 20 și 24 biți. Intrarea audio analogică (mufe phono): 500mV _{ef} , impedanța 47KΩ (doar HDMI IN 5)			
 6	Intrare S video (mini DIN 4 pini)			
 6	Intrare Video (mufă Phono)			
 6	Intrare audio (mufă Phono)			
	Ieșire DIGITAL OUT (OPTICAL) (mufă digitală optică)/Ieșire audio (mufe phono)			
 PC	Intrare PC (15pini Dsub) (vezi pag.38) G: 0,7V _{VV} , 75Ω, non Sync on Green/ B: 0,7V _{VV} , 75Ω/ R: 0,7V _{VV} , 75Ω/ HD: 1-5V _{VV} / VD: 1-5V _{VV}  Intrare PC audio (minijack)			
	Mufă-jack pentru căști audio			
	Slot CAM (Conditional Access Module)			
Tensiunea de alimentare și altele				
Tensiunea de alimentare	220-240V~, 50Hz			
Dimensiunea ecranului	32" (aproximativ 80,0cm, măsurați pe diagonală)	40" (aproximativ 101,5cm, măsurați pe diagonală)	46" (aproximativ 116,8cm, măsurați pe diagonală)	
Rezoluția ecranului	1366puncte (pe orizontală) x 768 linii (pe verticală)			
Putere consumată	149W	169W	199W	
Putere consumată în standby*:	0,3W			
Dimensiuni (l x h x g):	cu stand	Aprox. 790 x 577 x 214mm	Aprox. 981 x 692 x 265mm	Aprox. 1114 x 778x306mm
	fără stand	Aprox. 790 x 530 x 100mm	Aprox. 981 x 643 x 110mm	Aprox. 1114 x 730x115mm
Masa	cu stand	Aprox. 16,5kg	Aprox. 24,5kg	Aprox. 31,0kg
	fără stand	Aprox. 14,5kg	Aprox. 21,0kg	Aprox. 27,0kg
Accesorii livrate:	Consultați „1: Verificarea accesoriilor furnizate” (pag.4)			
Accesorii opționale:	Centura de montare pe perete SU-WL500			

* Puterea consumată în standby specificată este atinsă după ce televizorul finalizează procesele interne necesare.


Designul și caracteristicile pot fi modificate fără înștiințare prealabilă.

Specificații PC Input

Semnale	Rezoluție pe orizontală (pixeli)	Rezoluție pe verticală (linii)	Frecvența de linii (kHz)	Frecvența de cadre (Hz)	Standard
VGA	640	480	31,5KHz	60Hz	VGA
	640	480	37,5KHz	75Hz	VESA
	720	400	31,5KHz	70Hz	VGA-T
SVGA	800	600	37,9KHz	60Hz	VESA Guidelines
	800	600	46,9KHz	75Hz	VESA
XGA	1024	768	48,4KHz	60Hz	VESA Guidelines
	1024	768	56,5KHz	70Hz	VESA
	1024	768	60,0KHz	75Hz	VESA
WXGA	1280	768	47,4KHz	60Hz	VESA
	1280	768	47,8KHz	60Hz	VESA
	1360	768	47,7KHz	60Hz	VESA



- Intrarea de PC a acestui televizor nu suportă Sync on Green sau Composite Sync.
- Intrarea de PC a acestui televizor nu suportă semnale întreșesute (interlaced signals).
- Pentru cea mai bună calitate a imaginii este recomandată utilizarea semnalelor de la PC cu frecvența de cadre (frecvența de baleiere pe verticală) de 60Hz (menționate cu caractere îngroșate în tabel). La „plug and play” semnalele cu frecvența de 60 Hz vor fi selectate automat.

Probleme și remedii

Verificați dacă indicatorul  (standby) se aprinde intermitent în culoarea roșie.

Dacă se aprinde cu intermitență









Este activată funcția de auto-diagnosticare

- 1 Numărați de câte ori indicatorul  (standby) se aprinde intermitent între fiecare pauză de două secunde. De exemplu, indicatorul clipește de trei ori, apoi o pauză de două secunde, după care clipește din nou de trei ori, etc.
- 2 Apăsați  de pe TV (în partea de sus) pentru deconectarea aparatului, scoateți cordonul de alimentare din priză și informați dealerul sau centrul service Sony despre modul de aprindere intermitentă a indicatorului (număr de pâlpâiri)

Dacă nu se aprinde cu intermitență

- 1 Verificați articolele din tabelele de mai jos.
- 2 Dacă problema persistă încă, contactați un centru service autorizat

Imaginea



Problema	Soluția
Nu există imagine (ecranul este întunecat) și nici sunet.	<ul style="list-style-type: none">• Verificați conectarea antenei exterioare• Introduceți în priză ștecherul cordonului de alimentare al televizorului și apăsați butonul  de pe marginea de sus a televizorului.• Dacă indicatorul de stand-by  este aprins în culoarea roșie, apăsați tasta I/.
Nu se obține imagine sau meniu cu informații referitoare la echipamentul conectat prin intermediul conectorului SCART.	<ul style="list-style-type: none">• Apăsați tasta / pentru afișarea listei de echipamente conectate, apoi selectați intrarea de semnal dorită.• Verificați conexiunea dintre echipamentul opțional și TV.
Imagine cu dubluri	<ul style="list-style-type: none">• Verificați conectarea antenei exterioare.• Verificați poziția și orientarea antenei exterioare.
Pe ecran apare numai zgomot („purici”) și „zăpadă”	<ul style="list-style-type: none">• Verificați dacă antena exterioară este ruptă sau îndoită.• Verificați dacă antena a ajuns la sfârșitul duratei de utilizare (trei până la cinci ani în utilizare normală, unu până la doi ani pe malul mării)
Imaginea este distorsionată (linii punctate sau continue care taie imaginea)	<ul style="list-style-type: none">• Mențineți televizorul cât mai departe de surse de zgomot electric, precum mașini, motociclete, uscătoare de păr.• Atunci când conectați un echipament opțional, păstrați un anumit spațiu între echipamentul opțional și TV.• Asigurați-vă că ați utilizat cablul coaxial livrat pentru conectarea antenei.• Mențineți cablul de antenă cât mai departe de alte cabluri de conexiune.
Imaginea este zgomotoasă atunci când urmăriți un program TV	<ul style="list-style-type: none">• Efectuați reglajul fin de frecvență, „AFT” (Automatic Fine Tuning), pentru a recepționa o imagine de calitate mai bună (pag.32)
Apar câteva puncte curate negre și/sau strălucitoare pe ecran	<ul style="list-style-type: none">• Imaginea afișată este compusă din pixeli. Punctele curate negre și/sau strălucitoare (pixeli) de pe ecran nu reprezintă o defecțiune.
Contururile imaginilor sunt întrerupte	<ul style="list-style-type: none">• Selectați „Standard” sau „Off” în „Motion Enhancer” (pag.26)
Programele transmise color nu sunt recepționate color	<ul style="list-style-type: none">• Selectați „Reset” (pag.21)
Imaginea nu este color sau culorile sunt neuniforme atunci când vizionați un semnal de la mufele  3.	<ul style="list-style-type: none">• Verificați conexiunile de la mufele 3.• Asigurați-vă că sunt ferm efectuate conexiunile la mufele 3.

Sunetul

Problema

Nu există sunet, dar imaginea este bună.

Soluția

- Apăsăți tasta  +/- sau  (Mute)
- Verificați dacă „Speaker” este setat pe „TV Speaker” (pag.27).

Canale

Problema

Nu pot fi selectate canalele dorite

Soluția

- Comutați între modul analogic și cel digital și selectați canalul analogic/digital dorit.

Unele canale sunt goale

- Numai canale codate sau pe bază de subscripție. Subscrieți la serviciul cu plată.
- Canalul este utilizat numai pentru date (fără imagine sau sunet)
- Contactați stația de emisie pt. detalii referitoare la emisie

Canalele digitale nu sunt afișate pe ecran

- Contactați un instalator local pentru a afla dacă în zona dumneavoastră sunt transmisii digitale.
- Utilizați o antenă de câștig mai mare.

Generale

Televizorul se oprește automat și intră în standby

- Verificați dacă este activat „Sleep Timer” , sau confirmați setarea „Duration” a „On Timer”(pag. 28)
- Dacă nu este recepționat nici un semnal și nu se acționează asupra aparatului timp de 10 minute, televizorul trece automat în standby.

Televizorul pornește automat

- Verificați dacă „On Timer” este activat (pag. 28)

Nu pot fi selectate unele surse de semnal de intrare

- Selectați „AV Preset” și anulați „Skip” al sursei de intrare (pag. 27).

Telecomanda nu funcționează

- Înlocuiți bateriile

Apare pe ecran mesajul „Store Display Mode: On”

- Selectați „All Reset” în meniul „Set-up” (pag.29).

Echipamentul HDMI nu apare în lista „HDMI Device List”

- Verificați dacă echipamentul dumneavoastră este compatibil HDMI control.

Nu se face acordul pe toate canalele

- Verificați pe web site-ul de suport informații despre furnizorii de servicii prin cablu
<http://support.sony-europe.com/TV/DVBC>